

Սիոն

ԱՄԱՍԱԳԻՐ

ԿՐՈԱԿՄԱՆ - ԳՐԱԿՄԱՆ - ԲԱԼԱՏԻՐԱԿՄԱՆ
ՊԱՇՏՈՆԱԿԱՆ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹՅՈՒՆ ԵՐՈՒՍԱԼԵՄԻ ՀԱՅ ՊԱՏՐԿԱՐՔՈՒԹՅԱՆ



Ժ.Թ. ՏԱՐԻ - ՆՈՐ Ը. Ք. Ե. Ա. 1945

"SION" an Armenian Monthly of Religion, Literature and Philology
Printed in
JERUSALEM — PALESTINE

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

	ԵՎԵ	
Պետրուքին Ամենայն Հայոց Կարողիկոսի.	1	
Ամենապատիւ Պատրիարք Հօր Ողջոյնը՝ Բերդեհեմեն եւ Սիսնեն.	2	
ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ		
— Նորէն Էջմիածին.	4	
ԿՐՈՆԱԿԱՆ		
— Ծնունդ.	5	
— Խաղաղական Ժամ.	9	
ԿՐՈՆԱՊԱՏՄԱԿԱՆ		
— Նոր Կամացանի Ցակորուսները.	12	
— Ներսէ Ծնորհալի.	15	
ԲԱՆԱՍՏԵԴԱԿԱՆ		
— Երշանկուքին՝ որ ձե՛րն է...	20	
— Սոսւերներ.	21	
— Հապիթը.	22	
— Զմեռ ծառը.	22	
ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ		
— Նոր - Զուղայի Ս. Կատարինեան Անապատը.	23	
ԼԵԶՈՒԾԳԻՏԱԿԱՆ		
— Ասորական ազդեցուքինը Հայերէնի վեայ.	ՊՐՈՖ. Հ. ԱՃԱՌԵՍԱՆ	27
Ս. ՅԱԿՈԲԻ ՆԵՐՍԵՆ		
— Պաղեստինի Մարզպանին՝ Ժեմերալ Կորքի այցը ի Ս. Թակոր.	30	
— Ընթագմատի Լուսարարապետի՝ Մրբոյ Արոռոյս.	30	
— Հեռազիր Էջմիածնեն.	30	
— Տօնականն եւ Բնմականն.	30	
— Պատօնականն.	32	

ԲԱԺՆԵՑԳԻՆ

**ՍԻՌՆԻ Տարեկան բաժնեգինն է՝ բոլոր Երկիրներու համար՝ Անգլ. Շիլին 6
կամ մեկ ու կես Ամերիկան Տօլար:**

ԲԱԿԱՆԱՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆԸ ԿՈՆԽԻԿ է

**Հասցէ՛ Rédaction de la Revue Arménienne SION
Patriarcat Arménien, Jérusalem-Palestine**

Ս Ի Ռ Ա

ԺԹ. ՏԱՐԻ — ՆՈՐ ՇՐՋԱՆ

1945

≈ ՅՈՒՆԻՏԱՐ - ՓԵՏՐՈՒԱՐ ≈

1-2

ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆ

ԱՄԵՆԱՅՆ ՀԱՅՈՑ ԿՈԹՈՂԻԿՈՍԻ

Մարի անհուն բերկրանելով ընդունած ենք Ամենայն Հայոց Հայրապետութեան Սզգընիք Տեղակալ Ամենապահի Տ. Գէորգ Արքեպիսկոպոս Զեռէշչեանի տարւոյն Յունուար 18 բուակիր նեռազիրը, որով կը հաղորդէր մեզի թէ 1945 ի գարեան Ս. Էջմիածնի մէջ պիտի գումարուի Սզգային Եկեղեցական ժողով, ընտրելու համար Ամենայն Հայոց Կարողիկոսը: Ահա պատճենը սոյն նեռագրին: «1945 ի գարեան Էջմիածնի մէջ պիտի գումարուի Սզգային Եկեղեցական ժողով լ: Ժողովի բացման նիւթ բուականը պիտի նեռագրուի Զեզի յետոյ: Զեռնարկեցէ ամփակապէս Եկեղեցական և աշխարհական պատգամաւորներու ընտրութեանց, քուլ ըստ 1941 ին Զեզ դրկուած Կանոնագրի նախատեսութեան: Հաղորդեցէ մեզի բոլոր եպիսկոպոսներու և ընտրեալ աշխարհական և կղերական պատգամաւորներու հասցէները, անուն, հօր անուն և ազգանունները և ծննդեան բուականը, վիզէներու սացման և առաման համար: Ժողովի Օրակարգը և ուրիշ պատօնական բուղբեր պիտի դրկուին ձեզի դրատարով»:

Վասան ենք որ այս սւետարեր հաղորդագրութիւնը բոլանդակ Հայութեան սիրեն ու հոգին պիտի լցնի խորունկ յարգանի և երախտագիտական գգացումներու հանգէպ Հայաստանի Կառավարութեան ու Անոր իմաստուն ղեկավարներուն, որոնք միւս ազիր և բարեացակամ վերաբերմունք ունեցած են Հայաստանեայց Եկեղեցւոյ նկամամբ, ինչ որ բարձրօրէն զնահատուած է և պիտի զնահատուի Հայ հաւատացեալներու կողմէ ամենուրեք: Նաեւ հանգէպ Ամենապահի Սզգընիք Տեղակալին, որ իրեւ գորովագուր Հայր իր ձեռքը այսպէս կ'երկնենէ Հայաստանեայց Քրիստոսադիր Հայրապետական Դահէն վերցնելու սեւ հօղը, և մի նոր նոգեպարար ցնծութիւն պարզեւելու իր հաւատաւոր զաւակներուն, որոնք շերմեռանդ զգացումներով եւ հիասանչ աշերով՝ Մայր Հայրենիքին ուղղած են իրենց սիրածոր նայուածէր:

Գոհութիւն Հօրն Ամենակալին որ կը հանի իր փոքրիկ հօտին տալ այս հոգեւոր մխիթարութիւնը:

Մեզի կը մնայ աղօթել եւ հայցել որ, Ան, իր Սուրբ Հօգույն հովանաւորութիւնն ու առաջնորդութիւնը պարզեւէ գումարունիք Սզգային Եկեղեցական ժողովին, որպէսզի Հայրապետական ընտրութեան նուիրական աշխատանիւններու բարեյացող արդիւնաւորութեամբ պասկուին, եւ Հայաստանեայց Եկեղեցին ունենայ զիմեր արժանաւորապէս մարմնացնող իր Առաքելաւոր Դահակալը:

156-98

1935 մ

ԱՄԵՆԱՊԱՏԻՒ ՊԱՏՐԻԱՐք ՀՕՐ ՈՂՋՈՅՆԸ՝

ԲԵԹՂԵԼԷՄԵՆ ԵՒ ՍԻՌՆԷՆ

Ողջոյն և Ազգի իմ սիրելի! Ողջոյն քու նուիրական Հայրենիքիդ. զայն յեկավարող տաղանդաւոր ու հանճարեղ զաւակներուդ. զայն պահծացնող մեր արխապատրիք զօրավարեներուն, զինուուներուն, մաւուրականներուն, թժնացան աշխատաւուներուն, մշակներուն:

Ողջոյն քու Մըրազան Հոգեւոր Պետերովդ, նոգեւորականներուդ. Երկինանան տանարեներուդ, ժողովրդանուէր, եկեղեցանուէր ազգային Հաստառորիններուդ, զանոնք մատակարարող, զոհաբերող վաստակաւուներուդ:

Ողջոյն ձեզ, հայրեր եւ մայրեր, եղբայրներ եւ եղյեր, ասս ի Սուրբ Երկիր եւ յԱնդր-Յորդանան եւ ի Սփիւռս աշխարհի, նծդեհական, ուխտաւոր, պանդուխ կամ տարագիր:

Ողջոյն սիրոյ եւ խաղաղութեան Բեթղենէմի Սուրբ Քարայրէն, ուր Անսկիզբն Արդի եւ Բանն Ասուսած ծնաւ եւ յայտնեցաւ աշխարհի, ուր «Անքաւիին Երկիր եւ Երկիր անձաւելի խորհրդով ի խանձարուրս պատեցաւ եւ ի մսուր անքանից բազմեցաւ»:

Մեզի մես եղէք այս գիւեր, բոլորդ՝ ով դուք Հայկեան զարմի հաւատաւոր զաւակներ, մեր նախնաց զերմեռանդ սիրով Երկրպագելու Մանկացեալ Աստուածորդուույն եւ Սնուր նուիրելու մեր սիրսն ու հոգին, մեր աղօթներու եւ Երգերու լոյսն ու խունկը: Թող այդ լինի մեր նուիրաբերութիւնը իր Մանկութեան. թող այդ լինի նեանակ մեր անձանաց հաւատարմութեան: Սննահանչ հաւատարմութեան, վասնզի, ես կը հաւատամ Ազգի իմ սիրելի, թէ ինչ որ ունինք յաւերժական, արժէքաւոր ու ազնիւ, կը պարտինք անոր, որ ծնաւ այստեղ, ու ծագեցաւ իրեւ Արեգակն Արդարութեան եւ Մըրութեան, մարդկային ազգի հոգեւոր եւ բարոյական Երկնակամարհին վրայ: Անոր Լոյսովիք քու Հայրենիքդ լուսաւորուեցաւ ու այնունեսեւ դուն միւս սիրեցիր Անոր լուսաւորչականութեան մէջ մկրտել քու Վերածնուրթեանդ ռանդիրաները, ու հաւատմիդ անունը, ինքզինիդ:

Սյո Սուրբ Այրէն բացուած կեանիք նանապարհով ընթանալ ուխտեցիր ու ևնզի վիճակուած Խաչն անարկու արհաբար կրեցիր եւ բալեցիր Գողգորայէ Գողգորա «ի սուր, ի նուր, ի ջուր եւ ի զառն հարուածս»: Թաղուեցար մոռացութեան ու անիրաւութեան գերեզմաններու մէջ, բայց հաւատացիր յարութեան, ու յարութիւն առիր երաշափառապէս. այս՝ յարութիւն առիր. փառն քու յարութեանդ:

Փառք Յարուցեալին որ մանկացաւ այստեղ: Ցնծայ դու այսօր հրեւսակեւերուն հետ Անոր Յորոցին ըուրց՝ Յորոցը քու յարութեան:

Փառք տուր Անոր, Արդարութեան Արեգակն, որ քու հաւատմիդ, քու յոյսիդ, քու սիրոյդ մէջ վառեց իր նոգոյն անձէց հուրը ու քու սրտել իսպառ վանեց մահուան ու գերեզմանի Երկիւլը:

Ո՞վ զարմանալի, տես ինչպէս այս գիշեր, աշխարհածաւալ մեծ զոյամարդին մէջ, քու յոյսիդ ու հաւասիդ զաւակները՝ ծնած Գողգոբայիդ համբաներուն, յառաջաւոր մեծ ազգերու յադրական բանակներու նետ, փառք կուտան Արդարութեան, Համամարդիային Եղբայրութեան, Ազատութեան. փառք կուտան իրենց առաջնորդներուն, փառք կը բերեն նեզի, իրենց մատաղ հասակները զոհաբերելով։

Ցաւիտենական օրինութիւն քու հազարաւոր մարտիրոսներուդ, համբոյր սրբութեան՝ ամոնց արիւնաներկ ու անմահական հակասներուն։

Ընդունէ՛ ուրեմն մեր ողջոյնը այս սրբազն ներևէարանէն ու նորոգէ ուխտ՝ նետնելու միւս Փրկչիդ ժայերուն, Մսուրէն մինչեւ Գողգոբա եւ գէափ կեանքն յաւիտենական, յաւերժ փառաւորելու այս սուրբ ծնունդները քու Վերածնունդներովկ նորամրաւու։

Ընդունէ՛ այս ողջոյնը, որ ննչած է դարերով Յորդանանի ափերէն դէափ Արաւիդ ափերն ու Արաւատի փետերը, եւ ու հայրերու հոգիներուն մէջ արձագանգած այնքան ուժգութէն «Այսօր Երկիր Երկիր Եղեն»։ Անոնք Երգեցին այսպէս եւ ցնծութեամբ ողջունեցին իրենց Արդեգրութիւնը Երկնաւոր Հօր Կողմէ, Անոր սահմանած եւ իրազորած ժողովաց օրէենով, ի զին Անոր Միածին եւ կակից Արգույն փրկազոր արեան։

Ընդունէ՛ այս ողջոյնը եւ վառէ դարձեալ քու աննիւթական տաճարներուդ բոլոր կանքեղները Անոր լոյսուլը. Անոր նուրով բռնկցուր օնախներուդ կրակը. Անոր սիրոյ, խաղալութեան եւ արդարութեան օրէենով կատարէ պարտուցդ եւ իրաւանցդ պահանջները, որպէսզի մարդկային կիրքը եւ չարէն քելազրուած նիւթական եւ սին նրապորները զինզ չկարենան դէափ կորուս առաջնորդել, քու անհատական, ընտանեկան, ընկերային եւ ազգային կեանքին մէջ։

Մի մոռնար երբեք թէ ինչ որ ըլլան քու նիւթական փառենդ, այսօր եւ վաղը, գուն աւելի կ'արժէկաւորուիս ու կը փառաւորուիս երբ փայլին քու զաւակներդ իրենց բարյական եւ իմացական առաւելութիւններով ու արծէններով։ Բոլոր այդ արժանիներուն, ընորեններուն. աղբիւրը Ցիսու է, Ցաւիտենական Ցիսպարը մարդ կատարելին, ըստ նմանութեան եւ պատկերի Աստուծոյ։

Քու կեանիդ ամէն օրուան արեգակին նետ բող Ան ծագի Արաւատիդ վերեւ, սրտիկ եւ նոգիիկ մէջ, եւ նառազայրէ իր ժնորները հանապազօրեայ կեանիդ բոլոր ակօսներուն վրայ եւ քու մըսական մաղրանքը բող ըլլայ ձևուսովկ քու, Քրիսոս, ամենենան լուսաւորեցաք եւ ի սուրբ խաչ քո, Փրկիչ, հաւատացեալիս ապալիմեցամ։ Լուր մեզ, Աստուծ Փրկիչ մեր, սուր մեզ զիալաղութիւն քու եւ արա՛ առ մեզ զողորմութիւն քո, մարդասէր Տեր։

ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ

ՆՈՐԷՆ ԷԶՄԻԱԾԻՆ

Երջանիկ ու հասկալի յուզումէ մը վեր զգացումներով է որ վերստին կը լեցուին սիրաերը, ի լուր Ամենայն Հայոց Հայրապետութեան Ազգընտիր Տեղակալի հեռազգին, Ս. Աթոռոյ Ամենապատիւ Պատրիարք Հօր ուղղուած, որ ուրախութեամբ կը տեղեկացնէ թէ 1945 ի Գարնան, Ս. Էջմիածնի մէջ պիտի գումարուի Ազգային Եկեղեցական ժողով՝ ընտրելու համար Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսը ։

Կոթը առիներու, հեքոս սպասումէն վերը, այս քաղցր աւեալիսը միմիթարութեան գերազոյն կազդոյրն է վասահ ենք, ապերախտ տարիներու կսկիծն ու կասկածէն վիրաւոր մեր հոգիներուն։ Հասկնալի է թէ աշխարհաւեր աղէտին պատճառուաւ, երբ մեր Հայրենիքը ևս իր գոյութեան գերազոյն կոփւը կը մէկը Սովիէթ Մեծ Միութեան կողքին, մասնակի խնդիրները, որոնց կարգին է այս ընտրաթիւնը, ժամանակի մը համար շարունակէին մնալ իրենց անլոյժ վիճակին մէջ։ Սակայն տակաւին չվերջացած այդ սրբազն զոյամարտը, որուն իր արտազին մասնակցութիւնը բերաւ նաև Հայ Եկեղեցին ու արտասահմանի Հայութիւնը, արգէն ուշագրութեան առարկայ է Էջմիածնին։ Մայր Յթոռոյ նկատմամբ այս գուրգուրուա ուշագրութիւնը Սովիէթ Հայաստանի հառավարութեան կողմէ իր պատճառները ունի ։ Խնչպէս բովանդակ Խորհրդային Միութեան, այնպէս ալ Հայաստանի Հանրապետութեան իմաստուն վարիչները զգացին թէ Եկեղեցին միշտ հոգեկան օժանդակ մըն է եղած Պետութեան, և նոր չէք որ անոր բարոյական առաքինութիւններու փաստը պիտի ունենային, անոտարքեր կենալու չափ մեր ժողովուրդի ճակատազրին վրայ այնքան մեծ և բարի ազգեցութիւններով ։ Ա արգիւնքներով յայտնագործուած դարաւոր զօրութեան մը հանդէպ ։

Կաթողիկոսական այս ընտրութիւնը, աւելի պայծառ ապացոյց է թէ Սովիէթ Խշանութիւնը լայնորէն կը յարգէ կրօնի և խմճի ապատութիւնը, օրուն սրբազրա փաստերը պատերազմի սկիզբէն իվեր տուաւ Սովիէթ Միութիւնը ընդհանրապէս, և Հայաստանի Կառավարութիւնը մասնաւորաբար։ Հայ Լուսաւորչական Եկեղեցոյ գործերու Խորհրդի կազմութիւնը, իրեւ միջնորդ Մայր Յթոռի և Հայաստանի Կառավարութեան, Էջմիածնին ամսազրի հրատարակութեան թոյլտուաթիւնը իր կրօնական ազգազրական և բանասիրական եւրեններով, որուն ցարդ հրատարակուած թիւերը կրօնական և ազգային զգացումներու արտայայտութեան քաղցր ու ջերմ ապացոյցները տուին, մօտ ժամանակին, ինչպէս խոստացուած է հոգեոր Ճեմարանի վերաբացումը, իրողութիւններ են որոնք կարծուածէն շատ աւելի կ'արժեն։ Խսկ այս բոլորէն աւելի անհրաժեշտ էր որ եօթ տարիներէ իվեր թափուր մացած Մայր Աթոռը՝ Էջմիածնին, ունենար իր Գահակալը, Կաթողիկոսական այս տափնապին մէջ ծանր

ժողովութիւններ մուտք ունեցան . Եղան մարդեր որոնք ընդմիշտ յուսահատեցան Աթոռին կեանքէն : Բարեբախտաբար յուետեաներն ու յուսահատաները մեզի չափ ուրախ են որ անձամ մը ևս կը հերթուի այդ մռայլութիւնը, և մենք այսօր Հայ Եկեղեցւոյ գերազոյն Գետի ընտրութեան արտօնութիւնը անչինք :

Չենք ուզեր զրադիլ հոս . այս էջերուն մէջ, պատուիրակներու ընտրութեան, առաքման յարակից մանրամասնութիւններով : Եւ սակայն այս ընտրութեան արտասահմանը պէտք է մասնակցի իր կրօնական և աշխարհական ներկայացուցիչներու ամրողական և միահամուռ մասնակցութեամբ :

Եկեղեցական և աշխարհական ոչ մէկ իրաւասու ներկայացուցիչ պէտք է թերանայ մեր Եկեղեցւոյ այս նոր արշապյան մէջ՝ Մայր Աթոռոյ Գահակալի ընտրութեան բերելու իր մասնակցութիւնը, որպէսզի անիկա կատարուի ընդհանուր և անօրինակ խանդավառութեամբ : Կաթողիկոսական իւրաքանչիւր ընտրութիւնը հայ հոգիները լեցուցեր է միշտ կենսարծարծ և խարունկ յուզումներով : Այսօր նորէն ազգը բովանդակ ոտքի պէտք է կենայ անոր անքիծ մտածումին առջև, հոգեկան խոր երկիրածութեամբ : Այս կը պահանջէ ոչ միայն բախտորոշ այս վայրէկանը, այլ նաև դարերու ուժով և ամրող ժողովուրդի մը հաւատքով զոտեպինգ նուրիրական հաստատութիւնը, Հայ Եկեղեցին :

Էջմիածնը կրօնական նուրիրապետութեան մը կերպունը չէ միայն . անիկա հայուն հոգեկան հայրենիքն է, իմասալի այն պարունակը, զոր իւրաքանչիւր ժողովուրդ, գերծ ժամանակի և արտաքին ազդեցութիւններու պարտադրանքին, ունիք և կը ստեղծէ իրեն համար իրուն գերացոյն զսպանակ ոչ միայն իր անցեալին, այլ մասնաւանդ իր ապազյին : Էջմիածնը՝ որ իր հիմնարկութեան առաջին օրէն վաւարանը եղաւ ցեղին իմացական և բարյական ձգառուներուն, վկայարանը՝ իր վիշտերուն և իրեներուն, և ներշնչարանը՝ իր ազգային իտէւալին, այսօր ևս չէ դադրած իր գերէն, և ինչպէս Մայր Հայենիքիք, առաւել չափով արտասահմանի հայութիւնը պէտք ունիք այդ տեսլացած, հոգիացած խորհրդանշանին, կարենալ վեր բանելու համար մեր ընգարմացած նովին և փշուր փշուր եղած, ու արտասահմանի բացատաններուն նետառած մարմինը, կը հաւատանք թէ, բախտորոշ օրերու նախօրեակին է որ կ'ապրինք : Մայր Աթոռոյ նկատմամբ ցոյց տրուած այս զուրգուրոս ուշադրութիւնը նշան է ատոր, և աննշան չէ ավիտիանքը զոր անիկա կուտայ մեր սիրաերուն, թէ Մայր Աթոռը չնորին իր նկատմամբ ցոյց տրուած բարեացակամութիւններուն, վերելքի ճամփան մէջ է և ընդունակ գրածեալ, ինչպէս միշտ, պասատրկելու ցեղային հոգիի անմահ խորհուրդին :

Էջմիածնայ Ազգընտիր Տեղակալին հեռագիրը կը հրահանդէ նաև ամենուրեք փութացնել ընտրութիւնը ներկայացուցիչներու, որպէսզի ամէնքը, իրեն համերաշխ անդամներ մէկ ընտանիքի, փութան Մայր Աթոռ, կրօնական ու ազգային խանդավառութեամբ ընտրելու Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսը, և լուծելու յառաջազրուած հարցերը ի պահպանութիւն և ի պաշտպանութիւն Հայատանեայց Եկեղեցիի Միասնականութեան, և Հայրապետական Աթոռի Հաստատութեան :

Ըսինք թէ չենք զբաղիր այս էջերուն մէջ մանրամասնութիւններով, սակայն պարտինք կենալ արարքին առջև : Որո՞նք պէտք է երթան իրք ներկա-

յացուցիչներ արտասահմանի հայութեան, աւելի ճիշդ որո՞նք պէտք է դրկուին էլմիածնի մէջ տեղի ունենալիք Համագումարին. անո՞նք՝ որ նիւթապէս ի վիճակի են երթալու, կամ անո՞նք՝ որոնք արտաքին ազդեցութեանց և կուսակցութիններու կը կրթին, թէ ոչ հաւատքի հոգին ունեցող և եկեղեցապիտական ու պատմական հմտութեան տէր անձեր, որոնք ժամանակէ մը իվեր ընթացք առած, բայց իրենց վերջնական լուծումը ստացած չեն, իրենց անհրաժեշտ ու բանաւոր կերպարանքը առնեն, Կ'ուղենք միտքերու մէջ թարմացնել որ նախորդ կաթողիկոսական ընտրութեան առիթով ծանրակշիռ հարցեր, Հայ Եկեղեցւոյ ամբողջական կեանքէն բխող և այդ կեանքը փոփոխման ենթարկող նկարագրով, ներկայիս ևս ստացած են հատապ հանգամանք: Եկեղեցին օհիւանդ, դատապարագուած դաւանողներու միամիտ յոռետեսութիւնը չէ անշուշտ, որով պիտի ուղէինք որ տողորուած երթային մեր պատուիրակները, այլ խանդավառ ու հաւատաւոր վստահութեամբ մը Հայաստանեայց Եկեղեցւոյ կենսունակութեան դերին վրայ: Կաթողիկոս ընտրող ժողովը միայն քուէ չունի տալիք, այլև դարսուն պայմաններուն ծնունդ խելքի, Կորովի փաստը, իրեն ներկայացուած հարցերը կը ռելու տեսակէտով: Վերջապէս մարդեր՝ որոնք իրենց յանձնուած ընտրական պարտականութեան հետ կարենային հաղորդել զանգուածներու խոր իդերը Հայ Եկեղեցւոյ վերագոյն բեմի նկատաման:

Այս մտածումներու խանդին և հաւատքին մէջէն է որ կը զրուին այս տողերը: Երբ մէկ կողմէն Հայոց Հայրենիքին նորոգման, արդիացման, ուռնացման շքեղ տեսիլը շքեղ ճառագայթումով մը կ'ամպանայ սիփւոքի հորիզոններուն վրայ, մեր բոլորին մէջ անդամ մըն ալ վառելով սրբազն շահերը անմահ հաւատքին, մեր խորհուրդէն և մեր գերէն, Հայոց Հայրապետութեան վերանորոգ այս վերափառքը, պիտի զայ կը հաւատանք, իմացական և հոգեկան նոյնքան շքեղ ճառագայթումով մը իր կողմէն անդրադարձելու և դնելու նոր օրերու սեմին հասած մեր ժողովուրդին ներսը անթառամ հպարտութիւնը, ինքնավստահութիւնը ներդաշնակ ամբողջական ապրումին, վստահութիւնը ուժնցմով պայմանաւոր է ամէն կեանք, շրսելու համար ամէն մշակոյթ: Ըսինք թէ դարերով այս մշակոյթին վառարանը եղեր էր Ս. էջմիածինը, կ'ընդունինք թէ անիկա պիտի շարունակէ պահել սրբազն այդ զերը, այդ փառքը, համայն Հայաստանեայց ժողովուրդին մէջ:

Աստուած թող պաշտպանէ ոչ միայն այս ժողովուրդը այլ նաև անոր մտածումը, այդպէս ինքինքը իր ճամբով նորոգելու:

ԽՄԲ.

ԿՐՈՆԱԿԱՆ**Ծ Ն Ո Ւ Ն Դ**

Տօները հանգրուաններ են, ուր մենք կանք կ'առնենք կեանքի հաքին մէջ, պահ մը հանգչելու, կազդուրուելու, և անդրադառնալու: Այդ հանգրուանները ամէն տարի կը յաջորդեն իրարու, և անոնցմէ իրաքանչիւրը իր խորհուրդը ունի կեանքի համար:

Մնունզը սրտառուչ և գեղեցիկ գէպք մը չէ միայն, մին անոնցմէ, որոնք երբեմն յօզիչ և յաճախ մեծ յիշտափաներով կը լիցնեն պատմութիւնը, այլ սկիզբը նոր կարգի մը մարգային կեանքին մէջ:

Քրիստոսի ծնունզը կերպոնակէտն է աշխարհի պատմութեան: Անկէ առաջ մարդկային կեանքը իր բոլոր արժէքներով և յառաջիմութեան փորձերով՝ անոր կը նայի, ու անկէ իվկեր բոլոր մեծ եղելութիւններն ու իրազործութեանը քաղաքակիրթ աշխարհին, ազգուած, գունաւորուած և ձեւակերտուած են իրմէ, դատուելով և արժեկուելով իր չափանիշերով:

Մարգուն կեանքն ու պատմութիւնը՝ չնորիւ այդ յայտնութեան կը ստանար նոր նշանակութիւն, Աստուած կը մասնակցի մարգուն պատմութեան, ու կը լիցուի բացը որ կար հոգիին ու մարմին, երկնքին ու երկին, մարգուն եւ Աստուածոյ, պատմութեան ու բնազանցութեան միջն և Մարգային պատմութիւնը կը խառնուի ստուածայինին, և փոխազարձարար:

Քրիստոնէութենէն առաջ մարգը պատչէր, զամանգի մաս կը կազմէր բնութեան, և հաղորդ ու գերի էր ստորին ուժերու: Քրիստոս եկաւ աղատագրելու մարգը այդ ուժերու գերութենէն, և զետեղեց զայն հոգեկան կարգին մէջ, խառնելով այսկերպ իր պատմութիւնը երկնքի պատմութեան, միացնելով Աստուածոյ և մարգուն ճակատագիրները:

Հին կրօնները զուրկ չէին անշուշտ փրկազործութեան այս իդէն և մտածումէն, սակայն անոնք չկրցան վերջնականու-

րէն ազատագրել մարգը յնութեան ուժերու ազդեցութիւններէն: Քրիստոնէութեան վերապահուածաւ էր մարգը իր նախկին պատուին մէջ զերահաստատելու դերը, ապահովելով ազատութիւնն ու ապագան անոր, բանալու համար նոր թուական մը մարգուն ճակատագրին մէջ:

Մարգը ազատագրելով ինքինքը բընութեան ուժերէն, ջանաց սէր գտանալ բնութեան և անոր ուժերուն և օգտագործել ցանոնն: Ազատագրման այս արարքին շնորհիւ ծնաւ գիտութիւնը և քիչինի իր բոլոր ճիւղերով, որ յետոյ գդրախտաբար սակայն, մարգուն կողմէն ստեղծուած և ճարտարապետուած այս հնարքները իր գէմ պիտի գտանային, ընկլուզիով մարգուն ազատութիւնը, և ենթարկելով ստեղծելէը իրենց բռնութեան:

Գալով քրիստոնէութեան ազդեցութեան մարգուն մէջ, պէտք է ըստել թէ անլիցուն է մարգակայինով և աստուածայինով: Աստուածոյ Որդին և Մարգու Որդին կուգայ մեղի ըսելու թէ մենք որդիներն ենք Երկնաւոր Հօր և եղբայրներ՝ իրարու: Ցիսուս մարմացաւալ Թանն է Աստուածոյ, անիկայ յալթողն է մեղքին և փրկիչը աշխարհի: Սակայն այս բոլորին հետ միասին Ան որդիգրուն է մարգը Աստուածոյ Հայրութեանը մէջ:

Մննդեան գերագոյն նշանակութիւնը կը կայանայ Աստուածոյ Հայրութեան և մարդուն Որդիութեան մէջ: այս իրողութեամբ պայմանաւորուած է քրիստոնէական բարոյականը: Վասնզի այդ մտածումին մէջ սիրոյ և կեղինակութեան երկու կենսական սկզբունքներ կան, որոնք ընտանեան բարոյականին նկարագիրը կը ցոլացնեն, զատորշելով այսիրած Քրիստոնէութիւնը բոլոր կրօններէն և բարոյական զրութիւններէն: Աստուած իրը Հայր կը սիրէ մարդը, բայց նոյն ատեն Հայրական կեղինակութեամբ մէջ կը պահանջէ մարդէն որ անըլլայ հնազանդ ու հարազատ որդին իր սիրոյն: Այս երկու առաքինութիւններով միայն կը կազմուի տիպար ընտանիքը և տունը: Քրիստոնէութեամբ այս երկու մտածուները գտած են իրենց լրումը, զամանցի Մարգը Աստուածոյ մէջ ունի իր տաւնը և իր Հայրը:

Հայրը բառը այսկերպ քրիստոնէա-

կան մտածման և զգացման մէջ վիրապիր մը չէ, այլ իրական Տեսիլք մը, Յայտնութիւն մը, Աէր մը և Նախախնամութիւն մը հաւատարապես: — Աստուած Հայր կէշուած է նաև Հեթանոս Կրականութեան և Հ. Կտակարանի մէջ, սակայն քրիստոնէութեամբ՝ այդ յորչորչումը զատուող և ուրոյն նկարագիր մը ունի: Եսոյն գրականութեան մէջ Զեւս կը կոչուէր հայր աստուածներու եւ մարգոց, իսկ Հ. Կտակարանի մէջ Աստուած Հայրն է Խօսայէլին, այս վիրապիրներով սակայն աւելի իշխանի մը կամ թագաւորի մը մտածումն է որ կուգայ մեզի, քան Հօր, վաստի բառին կը պակի սիրոյ և խնամարդութեան այս քաղցր և մտերմի զգացումը որ Քրիստոնէութեան միայն յատուկ է:

Մտածման այս լոյսին մէջ է որ կը ճշգույի Աստուածոյ և մարդուն արենակցան թիւնը, և անոնց յարաբերութիւնը իրարու մէջ: Այս կերպով մարդը կը դառնայ արժէք մը, որոնուելու արժանի նոյնինքն Աստուածոյ կողմէն: Արքան ճիշդ՝ արեմտեան միւս գիրին մտածումը, «Եթէ գուն չորսնէիր զիս, եւ պիտի չկարենայի գտնել Քիզ»:

Աստուածոյ Հայրութեան յարաբերաբար, կը ճշգույի նաև Մարդկային Եղբայրութեան ձշմարտութիւնը:

Ենունդը այս գեղեցիկ ու սրտառուց արամային արտայայտութիւնն է: Առունեցած այս իրականութեանը մէջ Աստուած կը մարդուն ակաստուածանայ: Այս կերպով կը գույն կիրագունքն է Մարդուն է:

Անոր համար, երբ աշխարհը մեղաւոր ներուն, մաքսաւորներուն և պռնիկներուն կը նայի նկատումներով և սորչանքով, Յիշուաւ կը սեղանակցի աննոց, և շատ յամափ կը մոռնայ իննուունելինը, ի նիղիր մէկնախի մոլորեալին: Վասնզի հմարտութեանէն այդ վրիպունկը կը նկատէ որդիներ Աստուածոյ, որոնք հաւասարապէս իրաւունք ունին սիրուելու, ներուելու և հասարակաց Հօր՝ Աստուածոյ առանորգուելու:

Ենդեան խորուրդին մէջ, այսինքն Աստուածոյ Հայրութեան և մարդուն որդիութեան այս նուրբագործուած արարքին խորը, կը մայ տակաւին ուրիշ մեծ զգացում մը, թէ մարդ առանձինն, առանց Աստուածոյ, իր երկնաւոր Հօր սիրոյն և գութին, պիտի չկրնար նուանել տիեզերական այս

արաման: Մարդ առանձինն, նման է անլեկ նաւի մը, որ աննպատակ կը տատանի, խաղալիք փչոյ հովերու և ալիքներու շարժութեանը, խորասուզուելով միշա գէպի մութ իրերը աշխարհին, ճշմարտութեան գէմ անթափանց: Առանց Աստուածոյ եւ Անոր նախախնամող զօրութեան եւ լոյսին, մենք զգաններ ենք միայն. վկայ մեր պատմութիւնը, երէկ և այսօր: Աստուածայինը իսկ միայն կը սկսի մեր գիտակցութիւնը, մեր վերելքը և մեր փրկութիւնը: Ենունդը սկզբնակէտն է մարդկային այդ գիտակցութեան: Մարդը շատ կանուիչն փորձած է գանել իր կորսնցուցած դրախտը, իր տունը, որուն յուշը, թէկ աղօտ, մասցած է միշտ իր էութեան խորը, իրեւ գերագոյն դրշչը և նշան իր ազնուական ծագույն: Եցիպոսի նոր իրացիքը, ին ժողովուրդներու միթաբանութիւններն ու եւ րազները, բոլորը նոյն կորուսան ու ըղածանքը կ'որոնեն ու կը կերպագրին: Գիտութիւնը, արուեստն ու փիլիսոփայութիւնը, ջահեր են, մարդուն կողմէն վեր բռնուած, որոնումի այդ ճամբռւն մէջ:

Հին կրօնները ոչ գեղեցիկ է էքփաթներ են, ինչպէս կը կարծեն շատ գիտազները, ոչ ալ մարդէն վեր ճակատագիրներու անգրագարձը. այլ ստեղծումը մարդուն խորունկ պէտքին, տառապանքին, իր կորսնցուցածը վերագտնելու որոնումի ճամբռւն զրայ:

Ենունդը մարդուն և Աստուածոյ երջանիկ հանգիպման, աւելի ճիշդ և պատկերաւոր բացատրութեամբ մը, կորսուած որդիին և Հօր վիրապիւթին, այսինքն Աստուածոյ հայրութեան և մարդուն որդիութեան տօնն է:

Մարդկութիւնը ոչ միայն տարին անգամ մը, այլ ամէն օր պէտք ունի այդ տօնը խորհրդանշող խորուրդին, վասնզի մեղքը որ այդ համբան մթասքօղ ամպն է, հասարակաց է ու մարդկային, ոչ ոք կը բռնայ անկէ զերծիլ. զայն սանձահարելը, ծնիլն է Որդի Աստուածոյ:

Ենք մեր մեղքերով կը պատմուինք, սակայն անոնց մեր մէջ ստեղծած յուզումներով, տաքնապներով, կը բանանք նորէն երկնելքը մեզի: Լացի ճամբան, ճամբան է Աստուածոյ Ենունդը մեր մէջ մեղքը և անասունը թաղող եւ հրեշտակը թեւաւորող

ԽԱՂԱՂԱԿԱՆ ԺԱՄ

Խնդու բացառիկ այս հետաքրքրութիւնը և սպազմական ժամանակութեան աշխարհով, երբ անիկա, լքուած գեղեցկութեան մը նման, անուն մնի է միայն, անցեալի փառքիւն մասոր: Եթր մենք այսօր քիչ բան կ'ուզենք տեսնել այն բոլոր զգայնութիւններէն, որոնք անթառամ գեղեցկութիւններու պէս երգուեր են դարերով: Ու քիչ բան կ'ուզենք զնել մեր իսկ ապրումներէն, ինքզինք իր մայր երակէն կորած մեր իսկ հոգիւն, մեր տարագիր առաջինութիւններէն ու բեկումներէն:

— Ոչ անոր համար անշուշտ, որ Հայաստանինեայց Եկեղեցւոյ միւս Կարգերը նուազ ջերմութիւն, նուազ խորութիւն կը բերեն հրապորդէն Հայ աշխարհին, և զգայնութիւններէն Հայ պատմութեան: Այլ որովհետեւ, երեկոյացող այդ պահին խորհուրդը, տարօրէն գրաւիչ դաշտանկար մը կը բանայ մեր հայրերուն հպարտութենէն ու տրտմութիւններէն:

Մեր հայրերուն արգար այդ հպարտութիւնը առոյգ շեշտերով քանդակող ննորնեալ մեզ Տերին մէջ, մեր օրերուն, զաղղձ ձայներով երգի մը աճապարանքն է միայն որ եղանակ կ'առնէ, վերջացող ձմբան տարատամ իրիկաններուն պէս կարծես: Այնքան եղծուած կը գտնենք անոր կին թարմութիւնը՝ մեր նոր ու անը իրաւ նկարագրին անհոգրդ մեր ձայնին ու պականչներուն յառաջ բերած ոլորտին մէջէն:

Մինչեւ, նսայի մարգարէին ններչնչուագլ յարասուած, կարեի փառքերու, աւ կը նկալութիւններու յաղերգութիւն մըն է անիկա, դարերով մեր հայրենի բնաշխարհը պատցուցած երկրէ երկիր, տարագրութենէ տարագրութիւն: Այնքան կենդանի որքան

պայծառութիւնը մեր տաճարներուն է և որուն ցոլքերէն սակայն քիչ բան կ'ուզենք գնել, կ'ուզենք սեսնել մննք այսօր, նսեմ ապրումներուն մէջ մեր ցրուումին, մեր Սփյուռքին:

Այս հպարտութեան ուրիշ մէկ քաղցրութիւնը նայեաց Սիրովի Ծնորհալիաշունչ քերթողութիւնն է որ կը ծորէ: Այս անգամ տարրիր մինչուրատով մը՝ հանդարտութեան, վատահութեան, աղաչաւոր փառարանութեան: Խորունկ անուշութիւնն մը՝ Հայ Հոգիին յատկանիշներէն յայտնագործուած մարդկայնութենէն, հաւատարմութիւնն, իւմասութեան, սրբութեան, իմանալի լոյսին ծարաւէն: Քակ ի են հայցեմիշ, մեր պատկրուն գրութ վերոյիշեալ յատկանթիւններուն կողքին, նոր անձեռնենիր կը թափէ անոնց համակերպուն տրտմութիւններէն: Այնաեղ, ամենամուշը ու խոր արձականգնելը կ'եղանակուին, որքան բառերոն, նոյնքան ասոնց մարմինը կերպարող երգին ընդմէջէն:

Բայց աւելի պարզելու, աւելի մօտենալու համար. —

Շատ պիտի չգար բացարութիւնը (առանելով զայն կրօնական իր սեղմ իմաստին մէջ) եթէ ըսէինք թէ ննորհեա մնզ Տերը գիւցազներգութիւնն է Հայ Հաւատքին՝ իրեք քերթողութիւնն: Ու ուղարկրգն է Հայ Զինուրեալ Եկեղեցին, պայծառ ու թաւալուն ելեւէջով իր եղանակին: Աշխարհ մը կայ այստեղ, իր կենդանի հողով ու մարգերով, երկիր մը, հայրենիք մը՝ որուն ասհամանները, մասնաւորաբար արևելեան հարաւայինի թէկրուն վրայ, տառապանքը կ'ասպիրին խաղաղութեան պակասին: Որուն ընակինները յանձնի կը մասն ենթակայ քըօնալի ու մերեւու պատեանին, ինչպէս կ'երգէ քերթողագիրը: Գեղեցիկ է այս բացարարութիւնը: Նոյնքան թէկագրիչ՝ տեսնելոս համար կրովը որ հայւանն է՝ թշնամիին դիմաց, և պատկերելոս համար շարժումնեոց, ախորժակներն ու տոկունութիւնը աշխարհական թանակներուն՝ մոյեռանդութեան մը թափովը արձակուած, ինչպէս փոթորիկ մը աւազէ զանգուածի:

Այլակրօն բանակի մը խուժանին զէմ թիւով, սպասութիւնով ինքինք ակար լուգացող, խոստովնոնց հայց, վատահութեամբ մը տուատցած կը տեսնենք, այս անզամ

թե երկարած իր կեանքին ներքին ուժաւ նախներուն: Միրտն է որ իր ավին մէջ ունի ամբողջ ցանցը մարմին ճիւղաւորուած թեւերուն: Ու հոգին է գազանիքը տկար աւրարածներէն հերոսներու յայտնագործումնն: Այս ճշմարտութեան հանդէպ մեր պապերուն հաւատարմութեան կենդանի ապացոյցը՝ իրբե թագուն յայտարարը Հայ Եկեղեցին կենսունակութեան, Էջմիածն են ինքնին Կարմիր այն Մատեանին՝ որ իրբեւ վկայութիւն հաւաքուած կայ ճամբաներէն հայ մարտիրոսագրութեան:

Նախորդ էջերուն մէջ ըստք էինք թէ այս երգը հաւանական պիտի նկատենք մեր միջնադարէն, Բագրատուննեաց խրոխտ, յանձնապաստան, յաղթական տասնամեսակներէն իշխող: Թոյլ կուտանք մեղի այս ենթագրութիւնը, Մեր Եկեղեցոյ ժամապաշտութեան կարգաւորումէն ասդին, Բագրատուննեաց ըրջանին միայն ունեցեր ենք փառքի ու յաղթանակի արդար խիզախումեր, ընդգէմ բարպարա և այլակրօն յարձակութեներու, Սակայն այսուն ես միշտ բեկութերով: Ու հրմա՝ ձ'յնը հաւատաւուր մէկ զաւակին, որ, զէմէն խաւարանալը զգալով զիշերուան, կը խնդրէ զօրուքիւնը խաչին, զիրծ մնալու համար շարժերէն, թշնամի ուժերու յարձակումներէն, հոգին խռովով կարելի փրածութիւններուն: Ու շարականագիրը չէր կրնար մոռնալ իր ժողովուրդին ճակատագիրը այլակերպելու աստիճան տիրական մատնութիւնները իր իշխաններուն, որոնց սրտէն դող իսկ չէր անցներ երրեմ, ամրող երկիր մը արիւնի ու աւերի մատնելու իրենց աւարգին մէջ նոյնիսկ: Աւելին՝ փորձութիւնները՝ իշխանական տուններու իրերամերդ ատելութեան, նուաստացնող ուրացութեանց, յափշտակութեանց, գաւագրութիւններու:

Տրտմութիւններու այս աշխարհին մէջէն, ասոր ճամբաններուն քովէն սակայն, նորէն հպարտութիւնը իր ցեղին ստեղծագործ ուժին: Նորէն առոյգ հասակը իր ինքնավատակութիւնը կորովին, գիտակութեան ըստ աւալու չափ իրեն՝ ընդ մեզ Տե՛ Աստուած, գիտազութեանց... բեկալքեամբ իրանցին իր աշխարհին, որ մէկ կտոր լեռ է կարծեն ջուրին մէջէն զլուխ և իրան երկարած: Հանդիսափ այդ պահուն, Եկեղեցին լըումը կը մեղմի շունչովը վանականներուն, ժաման կոչնակին հետիրենց աշխատանքներուն գագար տուող, ու ազօթ քններովը անոնց անիմաց մըմունիններուն: Ա՛ր ծայրամասերէն հայ աշխարհին, ու ո՛ր բարձունքներէն, խորութիւններէն անոր հոգին ու ջուրին, իրենց հոգիին զաշտ ողողած ու պատնէշած, անոնք քաշուեր են խորը հեռաւոր այս մենաստանին, ասուապելով ալ գուցէ գեղեցկութիւններու հաշույն իրենց ժողովուրդին արդար փառքերուն: Չենք կրնար յաճախանքին մէջը չմալ հեռագէտ այն կաթուղիկէին, որուն կամարներուն տակ կուչ եկած, ծունկի են

ծերունի այդ վանականները՝ իրենց ալեռյթը հսնգչեցնելու, իրենց տառապակոծ մարմիններուն համափայտ գտնելու ըլձաւորութեամբ՝ խունկի ու լոյսի մշտական բուռզառութիւնը ընդմէջէն: Որոնք՝ իրենց նայուածքին ու տարիներուն մշուշին խորէն, կը նային խորանին վարը, իրենց զիմաց շարան եղած յաղթ հասակներուն: Ասոնք ալ մինակեացնե՞ք՝ իրենց երիտասարդութիւնը, իրենց թարմութիւնը ձեած, գօտեպինդ, միաձոյլ ժայթքումներ ըլլային կարծես քով քովի, իրենց պարեզօտներուն վէժքին հետ ձեաւոր: Պէտք չունիք իւրաքանչիւրին հոգին ներս կրակուող սէրերուն կանաչութիւնը, հրդենք բացուած, մասնաւորուած, արձակուած տեսնելու: Անոնց ամէն մէկը իր տունին, իր այգիին, իր գիշեին մոյնքը զդարձած, ասոնց թաւիշ հպանքին ու կարօտանքին սարսուաններովը թըրթուն, իրենց հոգին պրկեր են կրակեանքին մէջէն իրենց նուիրումին, իրենց զոհարերումին: Ու երեկոյացող այդ պահուն, ու բազմաթե գունավառումներուն մէջէն Տաճարին, անոնք զիրար կարծես զտած, կարծես զրկած, կանգներ են խորսանին զիմաց, միասին ննօրինա մեզ Տերը կարդալու, յաղթերքիլու....:

Կուզեմ հաւատալ որ անդիմադիր բիսում մը հպարտութեան, մարդուն սիրաբ առատացնող կենսունակութեան, պիտի լիցնէ, պիտի ողողէ, Տաճարին կամարներուն հետ, նաև գմբէթը, խորշերը զայն մտիկ ընող, անոր հերքին, անոր զարկին ետեւն խորունկերը իշնող հօգիներուն:

Ալ ուզեր ի ժամօրհնդդին նուազուն, ազաւչաւոր Հայր Մէրէն յետոյ, լսեցէք շեշտը իրենց ձայնին մէջ իրենց հայրէնին լեռներուն խրոխտ յատակութիւնը ալիքող այդ երիտասարդ կրօնաւորդ կրօնաւորներուն: —

ու կը բխի երգը պայծառ հիմնածայնի մը

ալիքող, կը նետէ առաջին կամար-ժայթքը երկրորդ վանկին հետ, ու ահա կ'երակարի թրթուն արձագանգը իմաստին, այնպէս ջղուտ, այնպէս անենթեւթ, ու նոյն ատեն այնպէս սրտարուխ: Ծնորհ մը պիտի խնդրուի, անկէ՞ որ Տէրն է բոլոր «զօրութեանց» Ծնորհը Անոր խաղաղութեան ամենն առաջ, որուն տեղ զատնելով միայն արծարծուի, հաստատուի գուցէ զգացումը նոյն Հօրը Որդիութեան: Նոյն Արդիուէն ըմպած ըլլալու զիտակցութեան և ըմպելու ալ երջանկութեան: և կամ առնւազն խնայուի կոտրակումը սերունդներու և արզիւուի հեղումը հազարաւորներու արզիւուի Բայց, ըզճանքը Անոր խաղաղութեան զունի իր մէջ մէկութիւնը, անդործութիւնը սպասումին: Եւ եթէ մեր աղաշնագովը ու մեր զիշումին հակառակ ի խասաւութիւնը հեռու է կարելի զառնալէ, նոյն Տէրը՝ տուողն է այս անգամ կամքին, առկանութեան, խիզախումին: Հովանաւոր աչքը՝ Իրեն յուսացողներուն: Լոյսն է ան մութը հալածող, զարանակալ որոգայթները ոչնացնող: Աստուածը փառքին, յաղթանակին, յարութեան: Ու Հայ Հոգին զիտակից ընտանութիւնը ունի այդ լոյսին, այդ Զօրութեան, այդ Աստուծոյն, որմէ չնորչ ինդրելու է եկեր:

Ու թըրթուն արձագանդին մէջէն առաջին այդ կամարին, ինչ լաղաչաւոր շշշտով մըն է որ կը գրուի հանգուցը, անցնելու համար յաջորդին Ռ Ռուաւ երկրորդ այս կամարկապի շուրջին մենք ենք կեցեր, ու խընդուած այդ չնորները մեկի է որ պիտի իշնեն: Եղանակին չե՞շտը՝ վերէն իշնող այս երեք ստեղներուն: — զուսպ այնպէս, ինչպէս հեռու էր իր աղաշանքին մէջ յաւսհատեալի մը նուազումը, բնկումը զընելէ: Ու տակաւին, երա՞նքը այդ ստեղ-

ներօն արտայայտութեան: — ինքնավստահ ու արի համակերպում մը Անոր կամքին, որուն իմաստութիւնը մարդոց աղիներուն թիրթերը զիտէ բանալ և սիրտերը կարգալ: Նախանամութեան մատը, անհաս բայց ներգոյ եկն է ժողովուրգներու կեանքին: Թաքուն ուժաներու յառաջանացումին: Ահա ըմբռում մը պատմութեան իրադարձութիւնները զատելու: Նոյն

ըմբռումէն բղխածի ուրիշ մէկ կերպարան-քը չունի՞ն սա բառերուն այնքան անյօդ-գող, այնքան վճռական յայտարարութիւնները. — «Եւ զիստիուրզն որ խորհիք յափանէ Տեր... խանքի յերկիլով ձերմէ մեկ ոչ եւկիցուք եւ ոչ խոռովցուք, զի Աստուած ընդ մեզ է... եւ որ բնակեալի ի ի խաւարի եւ ի սոււեր մահու, լյոյ ծագեսից առ ձեզ...»: Մանաւանդ որ դարերու փորձառութիւնը սորվեցուցած էր թէ հայրենիքներու ճակատազիրը երաշխաւորուած չէ պատերազմի զաշտիրուն հանուած բանակներու քանակով: Այլապէս, մենք վաղուց զրկուած պիտի ըլլայինք՝ պատմութեան մէջ և երկրի երեսին, հայրենիք մը ունենալու իրաւունքն ու հպարտութենէն: Մինչդեռ, ափ մը քաջեր են եր գարու գիրշնիք քահավիժում-ներուն իրենց հայրենիքին ազատազրումը իրագործող. Արի հոգիներէ նոյն ափ մը քաջերուն իրիգալում էր Արքաները Արքաները հրամագիրութիւնը կիրարու հարկադրու: Աւ անոնցմով էր որ ունեցանք արդար չքեզութիւնն Վահան Մամիկոնեանի մը մարզպանութեան, իշխանապետութեան: Ու ասանց արիպարով ամբողջ շարանք՝ զիրենք կանխող և իրենց յաջորդ գարերուն հայ քաջերուն, հայ արիներուն ու սուրբքրուն:

Նման հոգեվիճակի մը հեղումն է Ծընարեա մեզ Տերը, Սեւանայ գեղանի սարերու լանջերէն: Եւ նման դիւցազնութիւններու կը պատրաստեն կարծես, փոխորկուն ելէ էջները տեսակ մը նախերգանք կազմող երեք այս բառերէն զերջինին: Խ՞չ կենդանութիւն զգացումի, Տերը կանչելու, զայն հոգեն սիւնի մը պէս իր հոգիի դաշտերուն վերի անամպ կախելու ըլքանքին մէջ, Խիլախումի ի՞նչ հզոր եռանոց: Փօթորիկները յարուցանելու ի՞նչ արի պատրաստակամութիւն, առանց ու ե մէկ շեշտի նուազման, ընկրկումի:

Ու կը թաւալի երգը, յառաջխոտաց կոնակութերով, շեշտաւոր, ուազմական, մինչեւ որ խաղաղութեան իշխանին, յափտեաններու Աստուծոյն անունով իր մեռթեան յանդի յաղթերգը: Այդ լիութիւնը փառքն է նոյն զօրութեան, այսինքն Հօր. անոր իմաստութիւնը արտափայլոց Բանին, Կարգաւոր ու Կարգաւորոց Աւժին, այսինքն

ԿՐՕՇԱՊԱՏՄԱԿԱՆ

ՆՈՐ ԿՏԱԿԱՐԱՆԻ ՑԱԿՈՒԹՈՒՆԵՐԸ

(Եպուհագութեան և գրի 1944 ՄԱՅՆ, էլ 185)

5. — Յակուպոսի Եկարազիրը. — Յակուպոսին տրուած Արդար մակդիրը յատակօրէն կը բնորոշէ անոր նկարագրին ամէնէն ցայտուն գիծը: Ան միւննոյն ատեն ազօթանուէր և ճկնազգեաց կեանք մը ունէր ինչ-պէս պատմած է Հեգեսիպպոս (շ. 160 թ.), և որմէ առած է Եւսեբիոս. և... Այլ ճշգրտագոյն վասն նորա Հեգեսիպպոս՝ որ մօտ ի ժամանակս Առաքելոց եկաց, ի կիմակիրոգ գիրս յիշատակարանաց իւրոց պատմէ բանիւքու. Ընկալաւ զտեսչութիւնն Եկեղեցոյ միանգամայն ընդ Առաքելուն Յատկովուն Եղարայր Տեսան, այն որ Արքայր անառանեալ էր յամենաւոյ մարգայ՝ յաւուրց անտի Տեսան մերոյ մինչեւ առ մեզ. քանազի բաղմաց անսոնն էր Յակորոս Իսկ առ յորովանի մօր իւրոյ սուրբ էր, և զինի և օզի ոչ արոր, և ինչ յորում է չունչ՝ նա ոչ եկեր, և սրբիչ ի գլուխ նորա ոչ ել, և իւրզով նա ոչ օծաւ, և ի բազանին նա ոչ եմաւու: Սա միայն իշխէր ի սուրբն պրոց մտանել, և ոչ հանգերձ ասուեայ զգենոյր, այլ կտաւի, և միայն առանձին մտանէր ի տաճարն, և գտանէին զնա զի եղեազ էր ծունը և խնդրէր թողութիւն փալանակ ժողովրդեանն, մինչ զի խստացան ծունէր նորա իրբն զուզաւու, քանզի հանապազօք ծունը զնէր և երկիր պագանէր Աստուծոյ և թողութիւն խնդրէր վասն ժողովրդեանն (Պատմ. Եղզ., Դպր. թ. Գլխ. Խի.):

Որդույն. Եւ անոր ճշմարտութեան ստուգութիւնը յաւէրժացնող կեանքին, Ստեղծագործ նանդին, այսինքն Հագիրն...:

Այսօր ալ իրաւ ու կենդանի ընել այդ զգանութիւնները՝ իրենց լըռումը շեշտող ու խարցանող մեր հոգիներէն ներս: Ահա արտամութիւնը որ կ'արձագանդէ, անդրադէն այդ բոլորին:

ԹՈՐԿԱՄ ԱԲԵՂԱՑ

(Եպուհագութեան)

6. — Յակոբոսի վախճանը. — Յակոբոս Տեառնեղբայր հպիսկոպոսական գահուն վըլրայ նատաւ 30 տարիէն քիչ պակաս (34—63 կամ 63). Անոր գործուհիութեան մասին պահուած տեղեկութիւններուն մէկ մասը տեսանք երրորդ հատուածին մէջ. իր անունով մեզի հասած գրուածներու մասին ալ պիտի խօսինք յետոյ Յակոբի նահատակութիւն մանրամանութիւնները կը պատմէ Եւսեբիս, առնելով Հեգեսիպպուէն. Բայ որում զպիրները և փարփուցինները ուղիները ուղիները արգիլել Թիառուի հետեւողներուն հետպհետ բազմանալը, կը պահանջն Յակոբէն որ ժողովորդին յայտարարէ թէ Յիսուս Մեսիան չէր, այլ մոլորեցուցիչ մը, և պէտք չէ որ անոր հսկեին Յակոբը յանձն կ'ասէն իսոսի ժողովուրդին Եփսուսի մասին. և զպիրներն ու փարփուցինները զայն հանելով տաճորի աշտարակին վրայ՝ կ'ըսնե անոր, «Դու որ արդարք ես, որով պատը է մեզ ամեննեցւն հաւանիլ, որովհետեւ ժողովուրդը մոլորեալ է զինի Թիառուի խաչելոյն, ասա մենք, որ զուռն է Թիառուի խաչելոյն: Պատասխանի ես ի ճայճ բարձր բարբառոյ և ասէ. Զի՞ հարցանէք դուք զիս վասն Որդուոյ Մարդոյ, և նա աւանիի նստի յերկինս ընդ աջմէ զօրութեան մէծի, և հաներեցնեալ է նա գալ ընդ ամպս երկինցոց: Մեսիային համար ասէն աւելի հսկեալի և զինական վկայութիւն մը կարելի չէր ասալ: Կատողեցան փարփուցինները, վեր ելան և ա արկին գերուստ ի վայր զերդարն, և սուէն ցմիմեանս, քարկոծեսացուք զՅակովը արդար. եւ սկսած քարկոծելի քանոնի յանկանելն նա ոչ մեռաւ, այլ շրջեցաւ եւ ծունը եղ եւ ասէ. Խնդրեմ ի քէն, Տէր Աստուած Հայր, թող դոցա, զի ոչ գիտեն զինչ զործեն: Եւ մինչեղեանքա քարկոծէին՝ մի ոմն ի քանանայիք անար յորդոց Հուաքարու. . . ալզակեաց եւ ասէ. Քադարեէք, զի՞նչ զործէք, յալօթս կայ ի վեյս ձեր աւագիկ արդարդ: Եւ մի ի նոցանք ընթացաւ, էտո ի թափչէ միոջէ զտափանն, որով զհանգերձն տոփէր, եւ ենար զգաւալ արդարուն: Եւ այսպէս վկայեցան, եւ թագեցին զնա անդէն ի տեղւոցն: Եւ մինչէ ցայսօր ժամանակի շիրիմ նորա կայ առ կոզմ տաճարին և (Պատ. Եկլ., Գլոր. թ. Գլոր. իդ.):

7. — Յակոբոսի հիւզոսները. — Յակո-

բու Տեառնեղբայր կոչուած է շատ կանուխ, սակայն բարին միացեալ ձեզ նոր Կտակարանի մէջ չէ զործածուած, այլ զուուած է Նլբայր Տեառն, զատ զատ: Արդար (Աթլաչ) կոչումն ալ չի գտնուիր նոր Կտակարանի մէջ, ժողովուրդէն արուած մակդիր մըն է և հետազայ մատենագիրներ են որ կը գործածն զայն: Ան կ'ըսուէր նաև Փոքր, ինչպէս Զերեգեան ալ ապս կոչուեցա Մեծ: Մարկոս գործածն է այս մակդիրը փոքրիկ նուազական ձեռվ (Ժե. 40): Ոմանք փոքր Յակոբը առանձին անձ մը կը համարին, ուրիշներ փոքր մակդիրը երկուասաններու մէջ զտնուող Ալվեան Յակոբին կու տան, սակայն երկուքն ալ չեն արդարանար: Մարկոսի վերկի յիշատակութեան և այլուր գտնուած յիշատակութիւններու համեմատութենէն կը հետեի որ փոքրիկ կոչուած Յակոբը նոյն անձն է առանց մակդիրի յիշուած Յակոբին հետ (հմտ. Մրկ. Ժե. 40, Մտթ. Իի. 36, Մրկ. Ժե. 47 և Ղկս. Իի. 10): Եւ քանի որ անիկա Յովաչսին եղայրյն է, եղբայրն է նաև Ալվուլիտ և Յուաչիլ (Մտթ. Ժդ. 55—56), որով նոյնինքն Տեառնեղբայր Յակոբը կ'ըլլայ:

8. — Յակոբի անունը կրող գրուածնեւ. Յակոբոսին կը պատկանի նոր Կտակարանի Քնդհարական Թուղթերուն առաջինը որ կը սկսի այսպէս. «Յակոբոս Խսուուծոյ և Տեառն Յիսուսի Քրիստոսի ծառայ, երկուասան ազգացդ որ ի սփիւոգ էք՝ ողջոյն»:

Աւշագրաւ է Թուղթին դիրքը ն. Կտակարանի մէջ, Գործք Առաքելցնէն անմիջապէս յետոյ և Գետրոսի Թուղթերէն յառաջ. Եշան մը որ կը ցուցնէ թէ Յակոբ նախապատի. կը համարուէր Գետրոսէն:

Բացի այս կանոնական Թուղթին իր անունը հասած է մեզի աւետարան մը և նախաւետարան Յակոբուն որ անվաւելներու շարքին կը պատկանի, և պատարագամատուց մը, Պատարագամատուց Ս. Յակոբայ:

Աստուածատուր նպիսկոպոս հայերէն ձեռագիրներէ անունով հրատարակած է Յակոբին ընծայուած Թուղթ մըն ալ, ուղղուած առ կողրատոս, ուր կը պատմէ թէ ինչպէս հրեաներու նենգութիւնը յայտնի եղաւ Պիղատոսի առջն, և Պիղատոս ալ գրեց Կայսրին, Յիսուսի խաչելութեան և յարութեան նկատմամբ (տես, Ժամ. Երուսաղէմի, էջ 20—21):

9. — Յակոբոս Եւ Ալյուանից Սկիեղցին. Աղուանից և կեկեցին մասնաւոր կապ մը կ'ուզէր ցուցնել իր և Տեառնեզրօր միջն։ Բայ այսմ, Ս. Թագէսո Առաքեալի Հայաստանի մէջ նահատակուելէն յետոյ անոր աւշակրտներէն Ս. Եղիշէ Երուսաղէմ կը դառնայ և եպիկոպոս կը ձեռնադրուի Տեառնեզրայր Յակոբոսէն։ ապա Պարսկաստանի մէջէն Կ'անցնի քարզութիւններ ընելով և կու գայ Ռւախ գաւառը և Զերդունի զաշտին մէջ սի տեղի զոհատանցն դիւցամոյ կուսպաշտիցն օք նահատակուի։ Բաւական ժամանակ յետոյ կը գտնուին առաքելից Լուսաւորչին Մրրոյն Եղիշէին նշխարները (Մովկ. Կաղանկատուացի, Հատոր Ա., էջ 93-96)։

10. — Յակաբոսը Հայ Սկիեղցուոյ մեջ։ — Ասուաւծեղբայր Յակոբոսը Զերեղեանէն և Աղբեանէն որից կը տօնուի մեր Եղեղեցւոյն մէջ՝ Աւագ Տօներու Կարպին, խորհրդաւոր զուգագրութիւնամբ մը լոնկիր ուսնենալով Դաւիթ Աստուածահայր մարգարէն։

Իր գերեզմանին տեղը, Յովլափատու ձորին մէջ, Հայերը ժամանակին ունեցած են վանք մը, շինուած Սահառունիներէն, որ ծանօթ եղած է Քարուվանք, կամ Տեառնեզրօր վանք անունով։ Այդ վանքին գոյութիւնը ժի զարուն՝ կը յիշուի Լեւոն Ալլատիոսէն (տես Հայկ. Հին Վանքեր, Մ. Եպս. Աղջանունի, 1931, էջ 1-6)։

Տեառնեզրօր նշխարները, ըստ օտար աւանդութեան մը, Յուստինոս Թրակացի կայսեր կողմէ փոխադրուած են Երուսաղէմն Կոստանդնուպոլիս, Զաքարիայի՝ Յովհ. Մկրտչի հօր, և Մերունի Միմէսնի նշխարներուն հետո Իսկ մեր ազգային առ ւանդութեան համաձայն Տեառնեզրօր մարմինը թաղուած է Ս. Յակոբեանց Մայր Տաճարին Աւագ Սեղանին ներքէ (Ժամ. Պտմ. Ս. Երուսաղէմի, Հատոր Ա., էջ 30)։

4. — ՅԱԿՈԲ ԱՌԱՔՆԵԼ ԱՀԱՅՐ

1. — Ո՞վ էր Յակոբ. — Սոյն Յակոբը երկու անգամ միայն յիշուած է Ն. Կոտանին մէջ, իրեք մականուն Յուլգա Առաքեալին և ար Նուկ. Զ. 16 համարին մէջ, տասներկու առաքեալներու թուումին առ միթով, Յուլգայ Յակոբայ. միւս Աւետարները սակայն համաձայն չեն այս կէտին մէջ, Մարկ. Մարդէսու ա-

նունը ունին փոխանակ Յուլգայի և Յովհաննէ ալ թէեւ Յուլգա անունը ունի սակայն «Յակուվբայ» մականունին տեղ գրած է ոչ Խսկարփովտացին (ԺԴ. 22), զանազաններու համար երկու Յուլգա առաքեալները։ Յուլգա և Թագէսո անուններու նոյնութեան հարցը մեր ծրագրէն դուրս ըլլալով, չենք զբաղիր ատով և կ'անդինինք միւս յիշատակութեան, Գործ. Ա. 13 Կամարին մէջ, Յուլգա Յակովիքան ձեռվ։ Մրգ Յուլգա Յակովբայ կամ Յակովեան բացարութեան մէջ Յուլգա կամ Յակոբոս իրար ու հետ ընտանեկան ինչ կապ կը նիրկայացնին։ Շատեր ուղած են հասկնալ և եղարյար, Յուլգա եղբայր Յակովբայ, որով Յակովը կ'ընդունին իրեք Տեառնեզրայը, և Յուլգան ալ անոր եղբայրը, և Յուլգայի թուղթին հեղինակը։

Ճիշգ է որ Թուղթը կը պատկանի Տեառնեզրայր Յակոբի եղբարը Յուլգային, ըստ Թուղթին մակադրութեան և Յուլգա, Յիուուսի Քրիստոփ ծառայ, և եղբայր Յակոբայ (Ա. 1)։ Սակայն սիալ է որ հոս բացայատորէն ըստուած և Յուլգա . . . եղբայր Յակուրային հետեւելով նախապէս յիշուած և Յուլգա Յակոբայու և Յուլգա Յակոբեանն ալ եղբայր կը հասկնան։ Միստ է, վասնզի արգէն տեսանք որ Տեառնեզրայրները երակոտասաններու մէջ չէին, որով այս Յուլգան ալ, որ երկոտասաններէն է, չի կրնար Տեառնեզրայր Յակոբի եղբայրն ըլլալ։ Ասկէ զատ այն առաքեալները որ իրարու եղբայր են, ինչպէս վերը զիտել տուրնք, միշտ արյակէն յիշուած են Աւետարնիչներէն, և պատճառ մը չկար որ չիշէին ասոնց ալ եղբայրներ ըլլալը։ Արդ, կը մայ մեղի ընդունիք թէ սայն Յակոբը Յուլգայի եղբայրը չէ, այլ Կայրը։ Այս հիմնա վրայ է որ մենք ալ Յակոբը կոչեցինք Առաքեանայր, իր մասին ուրիշ ծանօթութիւն չունինք և չէր արքէր մականունով մը այսչափ զբաղիւ եթէ ումանք, բաւական հինչն, Ս. Գիրքը թարգմանած ատենէին իրեկ բացատրութիւն Յուլգա [Եղբայր] Յակոբայ աւելցուած չըլլային, Ներկային [Եղբայր] բանին տեղ կը գրուի [Արդի] Յակոբայ և շփոթութեան պատճառը վերցուած կ'ըլլայ։

Ն Զ Ր Ա Կ Ա Յ Ա Յ Ի Ւ Խ Ի Խ Ա

Եղբակացներով մեր այս ուսումնասիւ-

ՆԵՐՍԷՍ ՇՆՈՐՀԱԼԻ^(*)

(1100 - 1173)

Ա. - Մ Ա Ր Դ Ը

1. — Տոհմը. — Տեսանք այս տոհմին մեծ շառաւիզը՝ Մագիստրոսը։ Գրական սպասէն գորս մեր եկեղեցական աւագ դէմքրէին ան ունի չքեր ներկայացուցիչներ, կը յիշեմ Լամբրոնացին։ Հայ Հին Մատենագործեան ամենէն լայնատարր միտքը։ Շնորհալին միջն մըն է այս երկու ծայրայիշութիւններ համարող։ Մագիստրոսի հետաքրքրութիւնը, Լամբրոնացի մոքին լայնքը, իր մէջ կը վերածուին իր մակդիրը արգարանող Արքաստուէիան չափին։ Արգար միջինին (le juste milieu) գէմքն է անիկա։

2. — Կրթութիւնը. — Պէտք է յիշել որ ԺԱ. գարս իմացական կենդանութեան մեծ ապացոյցներ տուած է մեր պատմութեան։ Ասողիկի առթիւ ես իօսնեցաց սաեղծըւած այդ շարժումէն։ Մասնօթ ենք Մագիստրոսի հիմած կրթական հասաստութիւններուն, զպրցներուն։ Տոհմին աւանդութեանը մէջն է ուսումնին հանդէպ սախանդագուակ կեցուածքը։ Յատուկ ինաւագուած քու, Ներսէս աշակերտած է հայոց կաթողիկոսութեան մայր գպրանցին։ Եւ ինչպէս ինքը կը վկայէ, իր մեծ եղբայրը բա-

(*) Խօսուած ժամանակ մէջ։

ցառիկ խնամք է տարած իր գրայ։ Իր մէկ գործը, զոր կ'որակէ ավելասանութիւնն, արդիւնք ահամբակ-տիոցն (իրն հն բառերը), աշակերտական ոտանաւոր մը չէ մինակ, այլ նաև փաստ մը թէ ինչ ոգիսվ և ինչ իտէալներով այդ պատանին կը մևճնար իր ժողովրդին սպասին համար։ Յնորհալին մականունն ալ դպրոցական վերացիր մըն է, հաւանարար ։ քանի որ զայն կը զանենք մէկէ աւելի մարդոց քով, որոնք իրեն ընկերակիցը եղած են ուսմանց մէջ ։ զոր յետոյ իր գործանէնէթիւնը լուսաւորող պատմութիւնն մը նուիրագործած է միայն, իր անձին և հանճարին ներդաշնակ շալապատմովը կնքաւորելով այդ գեղեցիկ բարեւ։

Ի՞ո՞ն կնար ըլլալ այս տղուն սորվածը եթէ ոչ ժամանակին ընթացիկ կրթութիւնը, պակա՞ Հելլէնիստէն։ Ինք կ'ըսէ աեղ մը թէ Աթէնք չէ գացած և թէ Հոմերական վարժութիւններ յունի, ակնարկելով անշուշտ յունաբէնի իր անգիտութեան։ Այս շքեղ մտքին սա հզօր պակասը եթէ չէ վլասած անոր բանսսաեղծական հանճարին, աղեսալի եղած է անոր մտքին զարգացմանը։ Այս պակասին կը պարտինք իր գեղեցիկ լեզուն և իր մտքին միջակութիւնը։

3. — Գործունէութիւնը. — Պատմութիւնն զիտենք թէ անիկա մատաղ հասակէն օգնականն է իր եղբօրը որ զինք ձեռնազրած է եպիսկոպոս, գործած ելու համար անոր յնորները, մանաւանք քաղցրութիւնը, կեդրոնական աթոռին բազմապահանջ կարիքներուն հայթայթումին համար։ Յուրավայն կնօրենալ եկեղեցականն է անիկա, եթէ կը ներուի այդ բացարարութիւնը։ Եւ կեղեցական մը օրոշազրող բոլոր բարձրագոյն առաքինութեանց շտեմարանը ։ Բաղցրութիւն, բարութիւն, ժուժկալութիւն, պարզութիւն, սիրելու կարողութիւն և այլն այլին։ Կը յիշեմ իր կենսագրին մէկ բառը, որով անոր նկարագրին այս կողմը անխօրութիւնի կերպով կը մնայ մեր մտքին մէջ։ զինքը բարկացնողի մը անիկա կ'ըսէ ։ ԱՄԷՌ, պիտի բարկանալի քեզի եթէ ինձի չինայէիքրա։ Աւելի քան 40 տարիներ, մինչ է իր եղբօրը մահը, անիկա հոգին էր այդ կաթողիկոսարանին, որ, թափառական բերք է բերգ, Հառմղայի անջրդի ժայռին

Ն. Վ. ՄԱՎԱԿԱՆ

վրայէն պատասխանաւուութիւնը ունի աւելի քան տարտնուած հօտի մը յանձանձումին, կիլիկիա, Կապագովիկիա, ՄեծՀայք, Միջագետք, Եղիպտոս, Պաղեստին, հոն ուր այս ժողովուրդը ունի իր գաղթականները, կաթողիկոսին կողմէն ներսէն է որ պիտի երթայ, պիտի սփոփէ, յուսագրէ, պիտի փրկէ յաներէն, արտաներէն, թուրքիէն, ներքին ցեղերէն ամէն օր հաւաքական իր գժբախտ ժողովուրդը: Եկեղեցականի անոր ճկւնկութիւնը, համոզիկ հեղինակութիւնը այնքան է որ անոր կը յանձնուի դժուար առաքելութիւնը պատասխուած Կիլիկիան իշխանութիւնը հաշտութեան մը մօտեցնելու — Թորոսն ու Սինը — Միջնադարեան այդ կատաղի առաքենակարերը համեցնելով իրարու, մէջտեղէն վերցնելու համար ազետալի պառակտումը: Աւշագրաւ է Պոլսոյ հետ իր յարաքերութիւններուն մէջ, իր ազգած հմայքովը: Մանօթ է Ալէքսիսի հետ իր խօսակցութիւնը, և ասոր հետեանք ընդարձակ էջը մէնգրոց Պատանարանութիւնք անունով, որ երկու քոյլ՝ եկեղեցիներուն ցանկալի միութիւնը ունէր իրեն հեռաւոր նպատակ: Իր եղանքը մաէն ետքը՝ Լուսաւորչի գտնին վրայ գահակալ: պաշտօն՝ զոր կը վարէ եօթը տարի, մինչեւ իր մահը:

Այս պատուական գէմքին վրայէն կը գտաեմ չեսա գիծերը իր նկարագրին:

ա. — Կրօնաւորի, բ. — Ազգային գործիչ, զ. — Մատենագրի: Հմիմական այս ասրբերէն կազմուած դէմքը կը գտառու ընթացիկ քիֆէն անով որ լուրոր այդ գիծերը կը համախանութիւն, կը ներդաշնակութիւն առանց մէկուն համ միւսին շանցումին կամ նուազումին: Քաղցր ու մեծ կրօնաւոր մընէ, հասկցող, ազգեցիկ, հաշարար գործիչ մը: Ներշնչեալ, բարձրաթուիչ գրագէտ մը հաւասարապէս:

ա. — Կրօնականը. իր կեանքին մէջ ետ տուի պատկերը կէս գարու որ անցած է կաթողիկոսարանին մեծ ըրջանակէն ներս թէ՛ իրեն իր եղբօրը օգնական և թէ՛ իրեն գահակալ, անիկա ունի անտուրիկի գեղեցկութեամբ գործունէութիւն մը որուն պատկերը է ազօտած գարերու ճնշումովը Հաւատք, բարութիւն, խուեմութիւն, բզուապահ կեանք, քաղցր արժանապատուութիւն, բեմերու վրայ Աստուծոյ խօսքը մեկ-

նելու սրտաշարծ խորութիւն, թեմէ թեմ, երկրէ երկիր կրօնական առաքելութիւնը կրելու հէքեաթունակ զեղացկութիւն: Զուր տեղը չէ որ մեր եկեղեցին սրբացուցած ըլլայ զինքը: Արիւնի նահատակութիւնը հս կը բերեմ գէմ գէմի: Ինչ փաստ՝ որ մինաւին է մեր մատենապիրներէն, որուն զորդը բացառար կառուցուած, շրջանակութիւնը ըլլայ միայն ու միայն կրօնական նկատումներէն: Թիրթուած, մէկնութիւն, թուղթ դաւանարանութեան, բորորին մէջ ալ առաջնի գծին կ'երեւայ կրօնաւորը: Եւ եթէ զինք զետեղնենք իր ըրջանին մէջ այնքան գժուարութեանց կարիքներուն դիմաց, կը հաւացուի թէ ինչ սրբազնան խորութիւններ, ինչ աստուածային շնորհներ նպաստած են շննելու այս կազապարը: Ծնորհալի, մեր հայրապետներուն շարքին մէջ, ամէնէն իրաւ կրօնաւորն է, բարին տալով ժ. գարու երանգ, այսինքն, մարզը որ փրկութիւնն է զսնգուածին, սփոփանքը տառապածներուն, խելքի և կեանքի ուղեցոյցը տգիտութեան մէջ թաւալող ամրոխներուն:

բ. — Գործիչը. թի. գարը գժուարագոյն զարերէն մէին է Հայոց Պատմութեան: Ինքին վրայ են երեք մեծ ժողովուրդներ՝ թուրքը, յոնը և արարը — Եղիպտոսով — Մեծ Հայաստանը ընկղմած է թրքական ալիքներուն մէջ: Տաւրոսի կարգաներուն վրայ, հերսոնական, զմնազակ ճիգերով, ոտքերը անդունդին, ունինք իշխանութիւն մը: Եւ, ինչպէս ինք՝ Ծնորհալի կը պատկերէ, «իբրա զայծեամ հալածեալ յրսորդաց» կաթողիկոս մը, որ պիտի աշխատի թէ՛ իր թագաւորին գաեւ և թէ՛ հայրապետութեան աթոռը ազատելու այդ գաղանաներուն ժանիքէն: Կը հասկցու թէ ինչ ծանր տուրքքը պէտք է միջամտեն այդ գժուարին առաքելութիւնը ի զուրիւ հանկար համար: Իր թուղթերուն մէջ այդ տուրքքերուն փաստը պայծառ կ'երեւայ մեղի: Յունաց կայսեր հետ իր թղթակցութիւնը ապացոյց է թէ ո՛ր աստիճան հեղինակաւոր ազգեցութիւն մը կրցած է ձեռք ձեռք գարաւոր ատելութեամբ մը մեղի գէմ կարծրացած Պոլսոյ աթոռին մէջ, վասնգի իր մահը բանի վկայութիւն մը կը խելէ կայսեր բերնէն, երբ անիկա կը խստովանի թէ Եկեղեցին Քրիստոսի, շատ

մէջ, շատ զգաստ զգայարանք մը կորսընցուցաւ իր մահը ցոյց կը տրուի իրբեք պատճառ որպէս արեւելքի այս երկու եկեղեցինքը չեն հասնիր իրենց ցանկալի միութեան, Բայց իր կեանքը այդ միութիւնը յարդարող գեղեցկագոյն պողոսան չեմ վարանիր անուանելէ: Եթէ եցի իր կեանքին մէջ նշանաբար իր գերը Ռուրինեանց գժութեանց ընթացքին — Թորոսի եւ Օշինի խնդիր —՝ Կ'աւելցնեմ ու Ասորիքէն, Ազուաններէն, հեռու գաւաններէ անհատներ, իշխաններ, պատրիարքներ չեն վարանիր իր խելքին ցուցմունքներուն զիմնել երբ ատոր պէտքը կը զգան: Ծնորհալի կը գրէ ամէնան, Կ'ուզգէ, կը թթելագրէ, կը կազմակերպէ: Եւ եթէ նկատի ունենանք որ Կաթողիկոսական աթոռը գերի աթոռ մըն է Հայէպի սուլթաններուն ենթակայ, և թէ անհիկա պատրաստ է հասնիր իր ժամանակն առ գոյութիւն ունեցող սփիւագին — Նեփականի մէջ 30,000 հայութիւն մը անհինք այց օրերուն — բայց մասնաւոր Մեծ Հայքը, բաժան բաժան պատրուզ թուրք աւատագիտներուն առակ իսկապէս գերի մեր ժողովուրդն կրօնական պէտքերուն, այն ատեն կ'ունենանք մօտաւոր պատկերը սա կիսադարեան գործունէութեան շարժական մասին: Ծնորհալին մեր կրօնական գործիչներէն ոչ ոքէ վար է, եթէ այս բառը կը նշանակէ ընթացքի կարիքներու գոհացում, ինչպէս են արդէն սուսուար թիւով կուսաւորչի գահուն իշխանաւորները:

Ք. — Մատնագիրը. բայց ինչ որ Ծնորհակին եղակէ կ'ընէ մեր կաթողիկոսներու շարքին մէջ, առև ալ իր մատենագրական վաստակն է, կրօնաւորի, հոգուապետի, գրադէտի անխառն վաստակ մը:

Ծնորհակի մէջ մատենագիրը կը յայտնաբերէ չքեզ յատկանիշներ՝

- Գործնական զգայաւանք
- Բարձր կրօնագած ողի
- Մարդկու խոր հանաշողութիւն
- Բանասենդական աւինն
- Խորազնին դիտողութիւն եւ ապրուած բարյախուսուրինեւ
- Մեսնին եկունութիւնով ոնք թղթաշանք մը
- Քերոզական հօգու ընարիներ — սիրտ, երկակայաւթիւնն, խօսնք, միտք, քնքշութիւն, յուղուած

- Խմասասիրական ողի
- Դերազանց հասկացողութիւն (բոլոր հարցերու որոնց կը մօտենայ)
- Կառուցման բնազդ (նարցեր, վարդապետութիւններ շինելու և զանոնք ուրիշն մատուցանելու)
- Ո՛ (որ համադրութիւնն է իր ժամանակին):

4. — Համադրութիւն դէմքին. — Հովուազեա, սրբազգեաց վանական, ամենահաս գործիչ եւ բարձր ներշնչութերով թըրթըռուն այս դէմքը ինձի կը միշենէ Գ. և Դ. գարու յոյն և լատին եկեղեցոյ մեծ հայրերը և Խելաչս նաև իր ժամանակուան կրօնական մեծ կարգերու հիմնադիրներու Դոմինիկան եւայլն — նկարազիրը: Ազնըրական իր արիւնը, գծուար պայմաններու մէջ իր ստացած ընդարձակ գեղեցիկ փորձառութիւնը, զանգուածին վրայ իր ազգելու սքանչելի եղանակները, հոգեները ուղղելու խանդավառելու երիստանը իր եռանդը, խօսքի, արարքի, մասնաւոր մատածման իր պերճ տուրքերը, եկեղեցական նուիրապետութեան մէջ արդիւնալից իր կէս գարը, մանաւոր մը շըրջապատին վրայ իր անձին սրբազան հեղումը, ճառագայթումը, մաքիս մէջ կը դիզուին որպէսզի ինքզինքս զգամ ճշշմարիս ուրբեր մը ուրբահն մէջը իր պատկերին դէմ: Ան մարդկային է ինչպէս երկնային, կը գուացնէ երկինքին հուրքովը տարուած աղանդաւորը ինչպէս իմաստի ու ձեւի հետամուտները — արուեստի հետամուտները:

Բ. — Գ Ո Բ Ծ Ե Ծ Ը

Իր անունով մեզի եկած գործերն են. Ընկանական: — որ կազմուած է Հըումկայի կաթողիկոսարանէն զանազան ներու ուղղուած թուղթերէ:

Ճառեւ եւ Մեկնութիւններ:

Քերքուածներ. — Նարականներին գուրս Ծնորհակի չափով խօսքերը, գրանք չափաւ, կը կազմեն առանձին հասուածին մը ուր ամփոփուած են. — 1. Շիբերգութիւն — Ցիսու Մեդի, 2. Բան հաւատոյ, 3. Ներեզան. Ս. Խաչին, 4. Մարդան առ. Ս. Հրեթակապես, 5. Յալպազ երկնից, 6. Խատէ, 7. Տագիք զանազան չափերով, 8. Գանձէ, 9. Առակիներ, 10. Վիպասանութիւն Հայկացանց:

15000է աւելի տող պարունակող այս քերթողական վաստակ թերես մեր հին մատենագրութեան ամէնչն ծաւալուն ժառանգութիւնն է մեզի եկած :

Նարականացեր եւ երգեր :

Ընդհանուր գատում .— իբրև ծաւալ և անազանութիւն այս գործը կը զուզակուուի այդ գարուն ուրիշ մեծ մատենադրի մը, Յովհն Մարկաւագի ձգած վաստակին : Փափաքելի էր անշուշտ որ Էներոլականը ըլլար նիւար : Գատմութիւնը փոխանակ ըլլալու տաղաչափութիւն, հետեւէր մեր մատենագրութեան պատմական մեթոդն : Մանաւանդ բազմատեսակ է ընդգրած ըլլային իր ժամանակը բնորոշող թուղթերը, տրուած ըլլալով այն տարածուն շրջանակը ուր ցորւած է այն ժամանակուան հայութիւնը, հարցերը որոնք մեր ժողովուրդին ազգային և կրօնական գոյութիւնը կը շահագրգուն, ու Միջին դարը որմէ անքան քիչ է մեր գիտցածը իբր ընտանի, ներսէն մանրամասնութիւն : Զօռնալ որ մարող էս գար այս իմաստուն, քաղցրահոգի, հաւատաւոր ու ազնուական միտքը ծառայած է այդ օրերու մեր հոգեոր կեղրունին մէջ, նախ իբրև գործակից կաթողիկոս իր մեծ եղբօրը, խմբագրելով բոլոր թուղթերը, պատասխանելով բոլոր դիմումներուն, հանսելով բոլոր կարիքներուն, այսպէսով ներկայացնելով գերազոյն առիթներէն մէկը մեր ժողովուրդին լիւ ճանաչումին : Նարեկի վանքին մէջ արգելափակ վանականը, կամ Վենետիկի վանքին մէջ գերգերով բանտարկուած Ալիշան մը ի վիճակի չէին մեր ժողովուրդը այն քան ճանչնալու : Ծնորհալի՝ կաթողիկոս մըն է տակաւին 20 տարեկանին երը իր վրայ առած էր Հռոմէկայի կաթողիկոսարանին ամբողջ գործերը — կրօնական, դիւնական, գրական մարդերուն վրայ :

Իր գործ համապատասխան չէ այդ գործունէութեան, ու այս իմ ցաւս է, բայց իր գործին մէջ երակի մը ազնուազգի նկարագիրը — հաւատաքին և զացումին լարը — այնքան բացարձակ գեղեցկութեամբ կը ճնշէ իրեն մօտեցողին որ իմ աշխատանքը կը գտառնայ սրտի արարք մը, հանդէպ այս բանաստեղծ կրօնականին :

Գ. — ԳՈՐԾԻՆ ԿԵՒՌԵ
Այդ գործին ծանրութեան կեղրոնները .
1. Դաւանաբանական .— իմ ձեռնհաւութենէս զուր է հայ եկեղեցւոյ դաւանաբանական լիտակատար բրոնումը, գիտեմ միայն թէ Ծնորհալին կը նկատուի այդ եկեղեցւոյ ամէնչն ուղղափառ, լինդհանուր եկեղեցւոյ ոգին ամէնչն հորազատ արտայայտող և աստուածաբանական հարցերը կարելի պայծառութեամբ գասաւորող մեր մեծ հայրապետը : Իր նամակները, միութեան խնդրոյն շուրջ, առ յունաց կայսրը, ստեղծած են խոր հետաքրքրութիւն մը, հիացման համապատասխան թարգմանուած օտար լիղուններու, ժիթ. գարուն անոնք կը պահեն իրենց այդ հանդամանքը : Կարգացած են Օձնեցիի, Մագիստրոսի գաւանաբանական քանի մը նամակները : Անձնական վկայութիւնն է թէ Ծնորհալիի սրածակը, լիղուին լիկ նկարագիրը, մաքին պայծառատեսուութիւնը, հայ աւանդութիւններուն մէջ իր ստացած բրարիք, իր խոր հմտութիւնը իր եկեղեցւոյ աւանդութիւններուն, զիս տըպաւորած են շատ բարեբաստ կերպով մը : Օձնեցին կերետիկոս կը հալածէ : Մագիստրոս միտութիւն կը ծախսէ : Ծնորհալին հայ եկեղեցւոյ տրամաբանութիւնն է : Ասկէ աւելի չէմ արտօնուած խօսելու իր գործերուն այս երեսին վրայ, բայց կը խորհիմ թէ ուեւէ հայ վարդապետ զմայլելի առիթը կ'ունենայ Ծնորհալիի մէջ հայ եկեղեցւոյ գաւանաբանական պատկերը ամբողջութեամբ յօրինելու : — Մատենագիրները մեր բանասիրութեան անսպառ աղոթիւններ են, արզի հմտութեան և քննագատ ոգիին ու պատմական վերաբրտադրման բարիքներով զինուած ամէն փնտող, զիտցէք թէ նոր գեղեցկութեան կը հանի : Ցիշել ժիթ. գարու քննադատ զպրոցը :

2. Բարոյախօսական .— Աւելորդ է շեշտել թէ մեր գասական, ամբողջ գրականութեան մէջ, պատմութենէն յետոյ, դաւանաբանականն ալ մէջ առնելով, տիրական երեսիթ է բարոյախօսութիւնը : Բոլոր մեկնութիւնները, քարոզները, թուղթերը, զիրենք թելագրող պարագաներէն զատուելու, անկախ գառնալու խորունկ ախորժանք մը ցոյց կուտան, որպէսով լայնօրէն կարենան տարածուիլ բարոյախօսութեան : Ծնորհալին բացառութիւն չէր կրնար կազ-

մել և Աւելին: Գերազոյն պետի իր հանգաւմնքը, գրագէտի իր յաւակնութիւնները, մեկնողի և ուսուցչի ձիբքերը, քերթողական այդ գարու նախաօիրութիւնները զինքը կ'ընեն իր օրերու ամէնէն փնտռուած, սիրուած և ունկնդրուած խրատառուն: Աւելորդ է զանել թէ իր բոլոր թուղթերը երկար, մանրամասնուած խրատներ են Աւետարանէն բլիսող ոգիի մը վրայ: Դարձեալ աւելորդ է ըսկի թէ այդ խրատներու հառու են մտքի գրութեան մը փաստը ըլլալէ - կ'ակնարկեմ իմաստափական կառուցութերու, յոյն, լատին և ասորի գրողները կազմող մեծ մաքերու յօրինութերուն, աշխարհի ինքնատիպ կերպով ըմբռնելու և մարդը դատելու գարձեալ ինքննեկ հայեցքին: Ու կը նոյնանան իրմէն առաջ քաջածանօթ կերպին որ քարոզին և գրուածին մէշտեղերը կը թափառի այնքան զիւր գալով զանգուածներուն, միջակներուն, պատրաստ տարբեր շահագործելու ընդունակ մտքերուն: Թող չառարկուի թէ հայ եկեղեցւոյ հայրապետ մը պարտաւոր չէ լոկ հայ մը մնալ, բարոյական իր գրութիւնը գոնաւորող ։ Թող չառարկուի թէ եկեղեցւոյ հայրապետի մը զերազոյն առաջինութիւնն է հաւատարմութիւնը բնագիրներու, նուիրագործուած գաւաննանքներու: թէ՝ որքան աւելի մօտէն ընթանայ մեկնէը, բարոյախօսը, աւանդութեան պատգամներուն և զանոնք մեկնելու ընդունուած կերպերուն այնքան անձիկ կ'արդարացնէ իր իմաստը: Այսպէս չըրին Պ. և Դ. գարերուն եկեղեցին հնա հայրապետները երբ խոչըր ձեռնարկը կար հեղէն մտածման կաղապարները որդեգրելու և գործածելու, քրիստոնեայ միմիկքը կաղմակիրպելու և աստուածաբանութիւնը լաստակերտելու: Այսպէս չըրաւ գարձեալ մեր եկեղեցին իր է: գարու իմաստուններովը

— Քոթինաւոր, Օձնեցի — որոնց մեզի ձգած աւանդին մէջ անշուշտ գժուար է մեզի յատուկ, մեր նկարագիրները ընդգծող բարյական ըմբռնողութիւնն մը ճշշդեւ, Շնորհալին թերես կամովին զոհաւ ըլլայ իմաստափական հայեցողութիւնները, ի շահ անմշական օգուտափ մը որ եկեղեցին պարտքն է հայթայթել իր ժողովուրդին: Այս է պատճառը թերես որպէսդի Շնորհալիի բարոյախօսութիւնը ըլ-

լայ ժամանակին ձայնը բայց միշտ զգաստ: Որ կիրքեր չսատեղէ ու չանցնի յարձակողականի — յիշել Ասկերերանը, Բարսեղի կեսարացին, Պր. Նազիանզացին եւալլին: Կարծես մեր ժողովուրդին զգայութիւնը, ճկունութիւնը, պարագաներուն յարմարելու ընդունակութիւնը, իր հոգեկան համեստութիւնը ցոլանան սոյն էջերուն մէջ, որոնք բոլոր անունով մեզի հասած են: Ընդհանրական զլուխ գործոց մըն է այդ ուղղութեամբ:

Մահօք. — Այդ անունին տակ իսմբռաւծ են Շնորհալիի բոլոր թուղթերը և կը բաժներին Յ-ի, ասոնցմէ տուաշինը «Առ համարեն հայասեր ազինս» կը մնայ ոչ միայն թանկագին վաւերաթուղթ մը միջնադարեան հայ գասակարգին իմացական և ֆիզիք պատկերէն, այլև մեր պատմութիւնը լուսաւորելու կանչուած այն շատ քիչ թուղթերէն մէկը, ուր մեզի տրուէր հաստատել, մեզի անքան յաճախ պակսող իրականութիւնը, գանզի մեր ժողովուրդին բացականութիւնը, պատմուած կանչուած մէկն է մեր բախտին: Ինը դասակարգերու առանձինն ուղղուած բարոյախօսական պատուէններ տեսակ մը առիթ են որպէսզի այդ դասակարգերը մարմին դառնան մեր աչքերուն:

• Առ կրօնաւորս ոոր ի վանուրայս
• Առ առաջնորդս սկսից վանկանաց
• Առ առաջնորդս եկեղեցւոյ որ են յաւիտինի (Եպիսկոպոսներ)
• Առ դասս համանալից
• Առ իօսիան աօխարինի
• Առ զինուրաց դասս
• Առ հայութականնոյ
• Առ եկեղեացործս եւ համօրէն ժողովդղականն

• Առ կանանց դասս:
Ոչ մէկ զերուծում պիտի չկրնար փոխարինել անձնական ընթերցումին անհուն հաճոյքը. որով ես ձեզ կը զրկեմ զրքին: Բաւ է ըսկի որ ամբողջ մեր ժողովուրդն է որ կ'անցնի մեր առջեէն մեղքերու ընդգէտ պաշտպանուելու պատրուակի մը տակ, այդ մեղքերով իսկ լուսաւորուած:

Երկրորդ խումբը թուղթերուն, չափազանց շահեկան և տուածաթիկ նիւթի մը նուիրուած է: Հայ և յոյն եկեղեցիներու

մրութիւնն է ատրկա: Բայ զերի գաւանաւ-
բանութեան հասուածին մէջ թէ ո՞ր աս-
տինան պաշտօն, ամուր և վերջնական են
Ծնորհալիք եղբերը այդ հարցերուն չուրջ:
Բայց ամէն ասիթ Ծնորհալիք համար պիտի
օգտագործուի իր նկարագրին կիմնական
բոխումին ի նպաստ, ասոր համար է որ
թիրես կայսեր պատասխաններուն մէջ իսկ
չի զարդիր բարդայիսուից: Չեմ զիտեր թէ
պէտք կայ ըսելու թէ իր բոլոր քերթուած-
ներուն յատակը, իր ազօթքներն ու շարա-
կանները դարձեալ կը պաշտպանուին նոյն
կորիքէն: Դիրքին մէջ խմբուած երրորդ
տրցակը, ուղղաւունք նախագաներու, հա-
ճելի լուսածուանիր են այդ դարս թէ՝
բարքերու և թէ՝ մտայնաւթեանց վրայ:
յոյներու հետ պիրոյ յորդոր, իրեն ուղ-

զուած լիրը ամբաստանութեան մը քաղցր
պատասխան մը, երեք անգամ: Գէորգ վար-
դապետի մը երեք անգամ: Ծրջարերական
կարս քաղաքի, թաղթ Արևորդիներու
զարձին վրայ (Ղղլպաշ): Ուրուկներուն հա-
մար և ուրիշ զանազան վաւերաթռւովեր
որոնց պատասխան արժեքէն աւելի հոս կը
ծանրանամ իրենցմով թելազրուած բարո-
յական զգայաբանքի մը վրայ:

Ծնորհալիք մեկնաթիւնները, ոմանք
ոտանաւոր, ոմանք արձակ, գարձեալ քա-
րոյախոսելու առիթներ են: Կը յիշեմ հրեշ-
տակաց ներբողը, որ հակառակ թարգմա-
նութիւն մը ըլլարուն, լոյն չափով բարո-
յախոսութիւն մըն է: Նոյն իսկ այն քեր-
թըւածով որ հատարիկը կը գերշացնէ:

(Արդանալիք)

Ա. ՕՇԱԿԱՆ

ԲԱՆԱՍՏԵՂՄԱԿԱՆ

ԵՐԶԱՆԿՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ՈՐ ԶԵՇՆ Է...

Դուն մուրացն դու գուրին, նոյն մուրացիկն ես սիրոյ.
Մանկութենէդ էր, զացիր միւս պատէ պաս, առանձինն
Զարնընելո՞ւ, զարնընելու միւս ինձգինքիդ, ամէն օր,
Զընամեկուդ համար սոսկ, իու մեծ սիրոյն, մեծ մարդուն:

Ու չըրաւէ՛ր իու տաժանին, դուն լրսեցիր հեռուէն
Արձագանքուող անէծներ որոնի եղան ցաւերուդ

Վըրան բացուող նոր ցաւեր՝ դառնակըսկի՛ծ, դարնադէկ's:
«Ան չի մեծնար, կը մինայ միւս ես-ին մէջ խորտակուած,
Ու չի զիսեր, չի տեսներ մեր աշխանի տարփաններն,
Խմասութիւնը բնութեան զոր հետանիով կը լափենք»:

Ա՞ն, անհրապն'յը եւ խոճոն, դատաւորնե՛ր աշխանի,
Դուք զիտնայիք թէ որքա՞ն ես ձերինն եմ, ու ձեզ մօս

Միւս բարեկամ մը սրտոն, հակառակ իմ տաժանիս,
Երնորհիկ' զուցէ ինձ եւ իմ հոգուոյն՝ որ համեց
Միայն ցաւը ու տաժանին՝ պատիճն զուցէ իվերուս,
Տրուած անոր սրժանի՝ ըբնորհիկ' պիտի դուք

Խաղաղութիւնն՝ ըսպասուած՝ ձեր ամենուն եւ ինծի.
Գուցէ հոգին այս նրկուն ունի՛ բան մը՝ միւս ծածուկ

Ու օր մը զինք բարձրացնէ ու զրտնել տայ ի՛ր հոգին
Ու ձե՛ր հոգին մրցերիմ: Գուցէ զրտնել կարենայ
Երշանկութիւնն՝ որ ձե՛րն է, ուրեն անսահման՝ որ ի՛րն է:

Ս Տ Ո Ւ Ե Բ Ն Ե Բ

Ա

Ըստուերներ են ինչ որ ունինք,
Ինչ որ կրնամբ դեռ ունենալ,
Փառք, սէր, երազ, ոսկի, հանճար:

Վիշտն ու հանոյին այս աշխարհին,
Յոյսը վաղուան, չեն յօրիներ
Պատմութիւնը մարդուն անյայս:

Կեանի անհուն գետին վըրայ,
Ալեակներ են անոնք միայն
Ցաւիսեանէ մինչ յաւիսեան:

Բ

Ըստուեներ են ինչ որ ունինք,
Կըօռյթին մէջ աննիւթական,
Կեանի համբուն մեր բոլորին.

Ու լաւ է որ այդպէս ըլլան:

Մենք կը մորքենք առանց ցափ,
Կեանեն կանչուած ըստուերներն այդ,
Ու կը մընանք մենք մեզի հաւս:

Չենք պարտըլիր, ու չենք պարտուած,
Արքան առեն ըստուերներուն
Մենք չենք դըրած միս եւ արիս:

ԵՂԻՎԱՐԴ



Հ Տ Պ Ի Տ Ը

... Ու ամէն ոչ կը խնդայ իր խայլերուն, ձեւերուն,
Զայն առնելով անվիճաս խենք մը, որմէ բարութիւն
Աշխերուն մէջ կը գտնեն... այսափ միայն, ու կ'անցնին:
Չուարենութիւնը մարդոց այսանով կուտ է ինքնին:

Կ'անցնի մէջէն մարդերուն իր պարզութեամբ, գորովով,
Խակայն ոչ ոչ կը փընտու սի՞րտը խենքին ապահով:
Պարզ հոգիները այսպէս յաւէրժութեան մէջ ինկած
— Հրաշիս, յիմար ու բարի — սիրոյ զոհերն են մարդոց...:

Կ'անցնի մէջէն մարդերուն մերք ինընասոյզ, մերք զրւարք,
Գինովի պէս, անզգայ, կեանին իր աղօք մը բրած...
Ու մարդերէն ոչ ոքի կը պատմէ ցաւն իր ներսի...:

Լայն, բափանցուն, կեանի մէջ սիրտն իր ամբողջ բանալէն
Ան իիչ առ իիչ հրաշիսի կ'առնէ ձեւերն անզգայ...
Յոյժ զգայուն՝ անզգայ՝ ես այդ հրաշիսն եմ հիմա...:

Ա Ն Ե Լ

Զ Ը Մ Ե Ռ Շ Ա Ր Ը

Սերունդի հը

Գարնանազեղ ծա՛ռ մը, նոն, զառիբափէն վար նայող՝
Զըմեններու մերկութեամբ...: Ու գատերէն, ցող առ ցող,
Լոյսերու մէջ հեռարձակ, տակաւ ծաղկումն է կեանին:

Ու կեաներուն, ու գարնան դէմ ծա՛ռն է այդ իմ հոգին...:
Արտերու զաղ հերիխն հետ երք բռչունները անդին
Ակոսներու կ'իջնեն մօս, ու մարդիկ կուց մը լոյսին
Երշանկութիւնը տրում կ'ուզեն յանձնել հերկերուն,

Ու երք պայծառ կանաչով հագուեր սարերն ալ հեռուն,
Մառն այդ ձրմեռ իր նիւղերն անոնց դիմաց ու վերեւ
Կը նոն մուր հեռանենով, իր անցեալէն դարձ մ'իբրեւ...:

Ու ես, ձբմեռ մերկութեամբ մըռայլ այդ ծառն եմ գարնան,
Հին սերերու զիս կանչող կապոյթին տակ եւ իմ ըուրց
Նոր հասակներ ու ձայներ երք կը նազնին ձեւեր լուրց...:
Բայց ես կարծած իմ հոգին, իմ սերունդին եմ վրկան,

Գարնանազեղ ծառ մ'ինչպէս ձբմեններու մերկութեամբ...:

ԲԱՌԱՍՄԻՐԱԿԱՆ

ՆՈՐ-ԶՈՒՂԱՅԻ

Ս. ԿԱՏԱՐԻՆԵԱՆ ԱՆԱՊԱՏԸ

(Ծառահակոթիւն 1944 Մայիս, էջ 109)

1851ին, Ամենափրկեան վանքի Թեմակալ Առաջնորդ Թագէսո Արքէպոս. Մէգնազարեանի տնօրինութեամբ՝ կը վերահաստատուի Սարկաւագական աստիճանի տուուզութիւնը։ Խնչէսո կը տեսնուի ժ՞։ դարու Կիլիկիան եւ ժ՞։ գարու Սիւնեաց Մաշտոցներէն, այս տուուզութիւնը մտած էր նաև Հայ Կուսաստաններու մէջ, ու տարածուած նաև Հին Ձուոյ, յետոյ փիխադրուած նորը։ Աւագ Կոյսերը կը ձեռնադրուէին Սարկաւագ եւ Ս. Պատարագի տաեն Բեմին վրայ կը սպասարկէին — կը կարդային Աւետարան, կը կատարէին Վերաբերումը, քչոյ կ'ընէին ու կ'երգէին։ Սարկաւագական պաշտօն կատարելու ժամանակ կը կրէին շապիկ, ուրար և ճերմակ քոզ մը որ ամբողջութեամբ կամ կիսով չափ կը ծածէկը մարմինը՝ գլխուին վրայ։ Միւս պաշտօնուներու տաեն կը կրէին կիգուզով փիլոն։ Կնդուզը կարուղ կ'ըլլար փիլոնի վերքութեանց, գյուղարկաւորութեանց և այլ տոիթներով։ Կէս ծալուած գլխու վրայ կը ծգուէր Ձուոյայի կանանց չարչափին տեղ։ Սովորական համազգեստը կամ տարազը կը կազմէր սև վերաբեռն, որ կը ծածէկը ամբողջ մարմինը ու սև լաշակը ցած փակելով՝ որ կը ծածէկը գլխուի։ Փակելը՝ կը հագնուէր լաշակին տակ՝ կնդուզին ձեւ տալու համար։

Խնչէսո վերը տեսնուեցաւ, սքեմաւոր կոյսերու հետ վանական կեանքին կը հետեւէին ժառանգաւոր աշակերտուիններ, երբեմ Միաբանութեան թուէն աւելի։ Կ'աշակերտին և Կ'անդամակցէին նաև չափահաններ՝ հարուատ ընտանիքներէ և կամ աշխարհիկ կեանքէն հրաժարած։ Զաքարիա և Սարկաւագի Պատմութեանց մէջ յշշուած

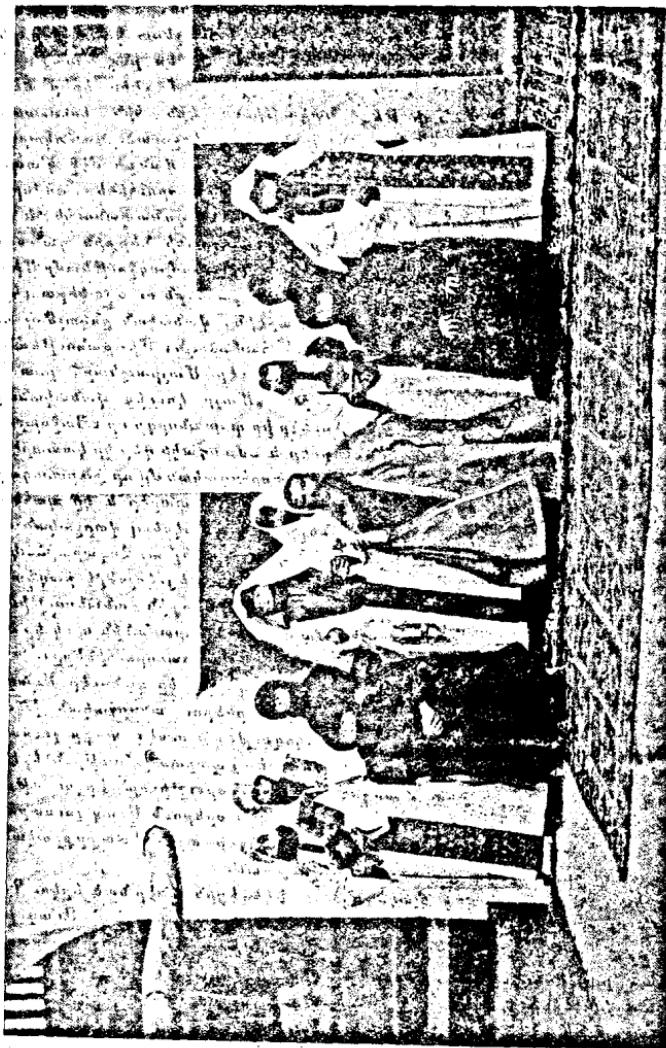
Դէօղալի նման։ «Զգեցաւ զիստ միայնակցի, և եղեւ կարգի հաւատաւոր կանանց, և եմուտ ի վանս կուսանաց»։ Դէօղալ, պատմութեան մէջ կը վկայէ թէ մենաստանի սեւազգեստ միաբանները մեծ թիւ կը ներկայացնէին։ «Ի մէջ Զուղայու բազում են սեւազգեստ կանայք իրեւ զիս, անդ լինեմ եւ ես ընդ նոսաւ Աշակերտուինները սպեմ չէին կրեր եւ շարունակութիւնն էին կիս կուսաստաններու և կրօնաւոր կոլուած դասակարգին։ Անոնցմէ գուրս, վանքի մէջ կ'ապրէին մի քանի աշխատաւորուիններ, սովորաբար մի խոհարար և մի գռնապանուին, և ուրիշ ո՛չ ոք, Կուսաստանի ներքին զանազան աշխատանքները ամբողջութեամբ Միաբանութեան անդամներն ու աշակերտուինները կը կատարէին, վանական ընկարեալ սովորութեան համաձայն։ Միաբանութեան գլուխը կը գտնուէր Մայրապետը, ըստ Խորենացոյն ՕՄայր կուսից վանականաց։ Անունէր իր փոխանորդը որ «Յաջորդ» կը կոչուէր և օժանդակի գեր կը կատարէր ունէր նաև խորհրդական մը որ քարտուղարի պաշտօն ալ կը կատարէր և կը պահէր հաջիւնները։ 1853 նն կսկսալ վարչական այս կազմին վրայ Կ'աւելնայ Հոգաբարձական Մարմին մը ևս, զեց կոյսերէ բաղկացեալ, որ կը վարէր ներքին տնտեսութիւնը։ Այս մարմիններու հրամանին տակ կը ծառայէին վանքի աշխատաւորուինները։

Եկեղեցին կը գտնուէր Աւագ և Փոքը լուսարաններու անմիջական ինամքին և հսկողութեան տակ։ Փոքը լուսարարի ամենօրեան պարտականութիւններէն մէջն էր կոյնակահարութիւնը՝ երկու «Բաւկոցներով»։ Տօն օրերուն Աւագ լուսարարն ալ կը մասնակցէր այդ հետաքրքրական արարութեան։

Եկեղեցին ունէր նաև երկու Դասապետներ և մէկ Դպրապետ։ Աւագ լուսարարի հրամանին տակ։ Անոնք պատասխանատու էին եկեղեցական սրբազան պաշտօնունքներու և երգեցութեան կանոնաւորութեան։ Ս. Պատարագի ասեն Դպրապետը կը զեկավարէր երգեցիկ խումբը որ կը բաշկանար կոյսերէ և աշակերտներէ, Կուսաստանը կ'ունենար ծերունազարդ պատարագին գահանայ մը որ կուսանաց խօսուվագանայրը կ'ըլլար միւնոյն ժամանակի։ Անոր

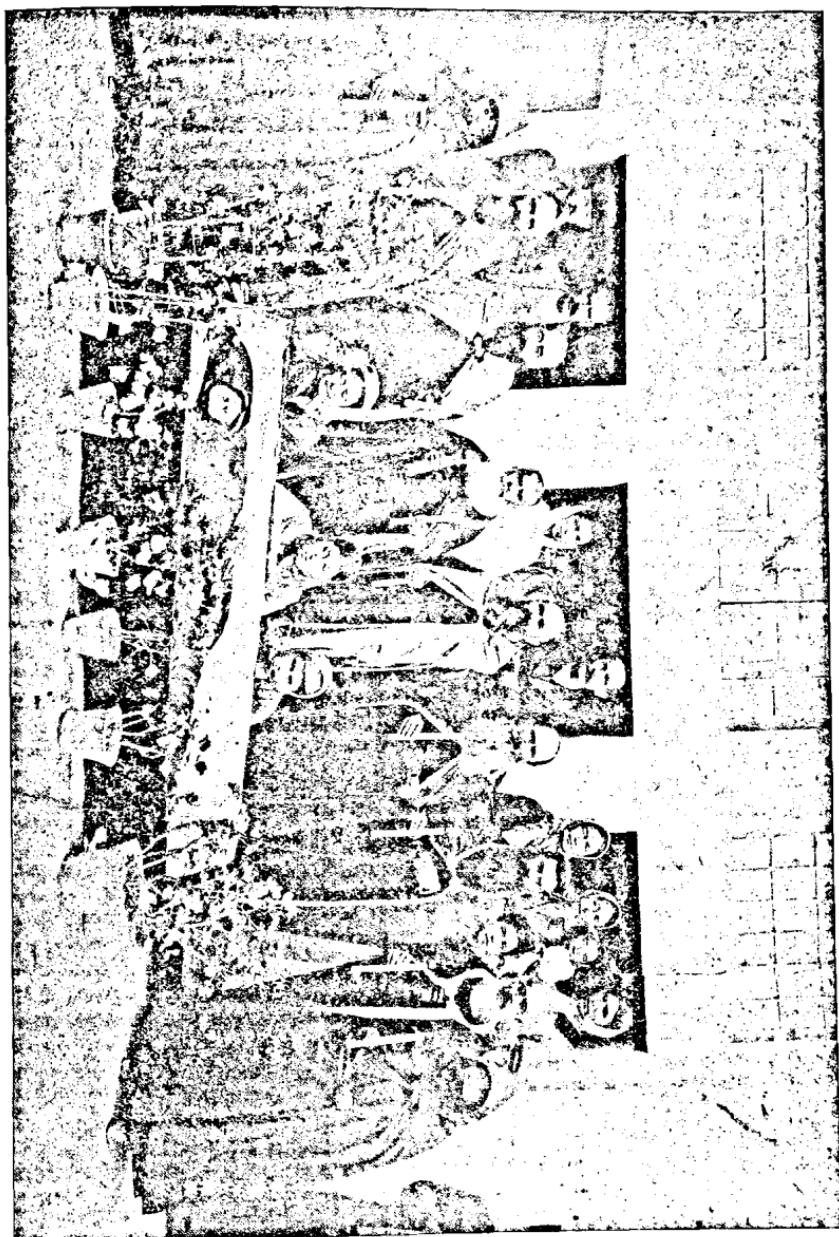
պաշտօնը կ'որոշուէր թեմակալ Առաջնորդէն։ Կիրակի և տօն օրերը կը պատարագէր և Ս. Հաղորդութիւն կուտար արժանաւորներուն։

Արևամուտին, և Խաղաղական՝ որ կը կատարուէր անկէ յետոյ, ըստ եղանակի։ Առաւտեան Սաղմոսերգութիւնը կը կատարուէր բոլորի մասնակցութեամբ։ Հոյսերը զոյտ



Չափարաչի քահանան, Արքայացութիւնը ու Եկեղեցոյ պատօնութիւններ։

Առօրեայ պաշտամանց թիւք երեք էր, զոյտ կը շարուէին եկեղեցւոյ բեմին առջև Գիշերային և Առաւտեան որ կը կատարուէր արևածագէն առաջ Սաղմոսերգութեամբ։ — Երեկոյեան՝ որ կը կատարուէր Արևագալի պաշտամունքը, իսկ շաբաթա-



Կոյսի մը յուղարկաւորութիւնը:

պահքերուն ծաշուն: Ծօնական օրիրու ժամանակութիւններն ալ կը կատարուէին իրենց կարգին նոյն կանոնաւորութեամբ: Մեծ տօներուն ինչպէս նաև Ազգային տօներուն կոյսերը արտօնուած էին ներկայ գտնուելու Ամենափրկչեան վանքի եկեղեցւոյ պաշտամանց եւ արարողութեանց: Նոյնպէս միւս եկեղեցիներու՝ իւրաքանչիւրի յատոկ օրերուն: Ինչպէս Խուզայի քահանայական գասը, Ս. Ամենափրկչեան վանքի Միաբանութիւնը, Կոյսերն ալ ներկայ կը գտնուէին նախատօնակին եւ յաջորդ օրուան պատարացին և հանդիսութեանց:

Կուսաստանի մէջ ամէն պաշտամունքի սկզբնաւորութեան կոչնականարութիւնն տեղի կ'ունենար: Կոյնակի ձայնին վրայ ամէն կոյս իր խուզին մէջ կը փիյոնաւորուէր և կնգուղը գլուխը անցուցած եկեղեցի կը մտնէր աշակումեն շասի բոլորքն և կը կենար իր տեղը Մայրապետին խսնարութիւն ընելով: Ժամանքութեանց կը մասնակցէին բոլորը, իւրաքանչիւրը իր հերթական մասով: Բացի հիւանդներէն, ամէն կոյս և աշակերտուէր անխափան ներկայ կը գտնուէր բոլոր պատամունքներուն, սկիզբէն մինչև վերջ առանց ել ու մուտ ընկելու, ըստ քմահանցյիք: Դասէ զաս երթաւը և խօսիլք բացարանակապէս արդիւրած էր: Երկու լուսարարները, դասապետները և պարապետը կը կատարէին հարկ եղած կարգադրութիւնները, որով մաշեալները ամբողջաւթեամբ կը նուրիուէին իրենց պաշտամունքին:

Կուսաստանին յատուկ հանդիսաւոր և պատօնական օրեր էին Ս. Կատարինէ և Ս. Հոփիսիմենց տօները: Այդ տօներուն եկեղեցւոյ մէջ հանդիսաւոր պատարագ կը մատուցուէր: Միաբանութիւնը իր Երգեցողութեան լաւագոյնը, և արարողականին գեղեցիկ կը ներկայացնէր: Սարկաւագունիները շնորհուած զգեստաւորուած և քողուած՝ բեմին վրայ Կ'Էլլային, Սեղանին շուրջ շարուած: Միւս ձայնաւոր կոյսերը և աշակերտուները՝ կը կազմէին երգչախուուրը: Թեմակալ Առաջնորդը և Զուզայի բոլոր եկեղեցականները ներկայ Կ'Էլլային, նոյն պէս ժողովուրդի խուռն բազմութիւն մը: Կէսօրին, բարձրասահման և պատառաւոր հիւրերուն սեղան կը արտէր: Կերպուր հարիսա կամ մի ու եւ է սիրուած աւանդական ճաշ Կ'Էլլար, և շատ առատ կը պատրաստուէր: Բաժնուելով համար նաև ժողովուրդին: Միաբանութեան հաւաքական պաշ-

տամունքը սիրուած էր իր կանոնաւորութեան և վայելչութեան համար, և իր մեծ գերը ունեցած էր միշտ Զուզայի իգական սեօփ մէջ կրօնի և եկեղեցւոյ սէրը վառակելու համար:

Վանական զրազումներն ու պարտականութիւններ չորս զիմաւոր մասերու կը բաժնուէին: հոգեւոր, պաշտօնական, հասարակաց և անձնական:

1. Ներքին, գրաւոր և անգիր աւանդական կանոնագրութիւնը պատճն և աւագտեղը կուտար հոգեւորին: Հաւաքական պաշտամունքը՝ տարուան բոլոր օրերուն՝ և օրուան որոշ ժամաներուն սրբազն պարտականութիւն էր բոլոր միաբաններուն, բացի հիւանդներէն: Հոս, գարձեալ կը լիշեցնեն հնագոյն հայ կուսաստանները, ըստ Ազգաթանգեղոսի. «Ձցայգ և ցցերեկ և յամենայն ժամանակի փառատրութեամբ և օրենսնութեամբ, գկատարեալ ազօթան իւրեանց առաքելի ի բարձունս արժանի լինէնք»: Անոր հետ միաբան մեծ կարկորութիւն կը տրուէր առանձնական ազօթքին և հոգեւոր ընթերցումին: Մեծապէս կը յարգուէր և կը սիրուէր ճգնական կեանքը, որուն կը ձատէին ոմանք՝ բուռն ցանկութեամբ: Խիստ կիրարը կը յարգուէր վանական պահեցութիւնը: Ինչպէս էր Հայաստանի հնագոյն կուսաստաններու մէջ, գարձեալ ըստ Ազգաթանգեղոսի:

2. Բացի հանգստեան կոչուած միաբաններէն, բոլորն ալ ունէին իրենց յատուկ պաշտօնը. եկեղեցական, տատեսական կամ կրթական, որ կ'որոշուէր մայրագետին կոյմէ:

3. Հասարակաց պարտականութիւններ էին եկեղեցւոյ, հասարակաց ճաշարանի, փրասանենակի և վանքի չէնքերու մաքրութիւնը, հիւանդաց խնամք, եկեղեցւոյ զգեստուց, վարագոյններու, փողոններու պատրաստութիւնը ու նորոգութիւնը:

4. Անձնական զրազումները կը վերաբերէին իրենց անձի և բնակարանի խնամքին՝ հագուստի ու տարազի պատրաստութեան եւ նորոգութեան, սննեակի ու փոռուածքի մաքրութեան եւ ձեռագործի աշխատանքներուն:

Միաբանութեան և անոր անդամներու անձնական բարեգործութեան համբաւը տարածուած էր նոր-Զուզայի և գիւղօրէից մէջ, և Ս. Կատարինէ մինաստութիւն միշտ անհնցուած էր իրը Տուն Բարեգործութեան, գործադրելով վանական այն ընդ-

հանուր կանոնը որ կը տրամադրէր «բաց ունել զգուռն ողորմութեան ի պէտս կարոտելոց»:

Արտաքին յարաբերութիւնները խիստ կանոններու տակ էին. կոյսերը մեծ մասմար տեղացի ըլլալով՝ ունէին իրենց մօտիկ և հեռաւոր արենակից ազգականները և բարեկամները. Արտօնուած էին այցելութիւն տալ և ընդունիլ երկու ամիսը անգամ մը, երկու միաբանակից գոյրերու հետ միասին, և այդ ցերեկուայ ժամերան միւայն: Դուրսը գիշերելը արտօնուած էր միւայն, երբ մօտիկ արենակից ազգական մը իր զերին օրը կ'ապրէր և իրենց ներկայութեան պէտքը կը զգացուէր. յետոյ մէջ մըն ալ մօտիկ ազգականներու մահուան պարագային՝ սգաւորները միկիթարելու համար, այս ալ գարձեալ ընկերներով: Դուրսէն կեներ կինային զանքի մէջ գիշերել, երբ իրենց մօտաւոր ազգական կոյսը հիւանդ կամ մահամերձ ըլլար:

Կոյսերը արտօնուած էին մասնակցելու գուրսի յուղարկաւորութեանց երբ յատուկ խնդրանք ըլլար: Հիւանդութեանց, մահուան և այլ գժրախօս պարագաներու մէջ, Ս. Կատարինեան վանքի կոյսերը՝ Զուլայի կանանց միսիթարութեան մեծապոյն ողբիւրն էին:

Վանական կենցաղի և կարգապահութեան գէմ եղած ապօրինութիւնները, երբ պատահէին, Մայրապետը կը քննէր ու կը տնօրինէր պատիժը, իսկ ծանր պարագաներուն, երբ պէտք տեսնուէր՝ կը դիմուէր թեմակալ Առաջնորդին, և անոր օժանդակութեամբ կը կարգադրուէր:

Տնօրինութիւն: Կուսասանի տարեկան հասոյթը կը գոյանար կտակուած գումարներու տոկոսներէն, սեփական կալուածներու արդիւնքներէն և զարգքերէն, ու զանազան բարեպաշտական նուէններէ (զանձանակադրամ, ուխտադրամ, լուսագին և այլն), գիշերէն եկած արմտիք և այլ սննդերէն, մկրտութեան, պատիկ և յուղարկաւորութեան առիթներով տրուած նուէններէ:

Հասոյթը կը յատկացուէր գիտաւորաբար Միաբանութեան սննդնդին և զգեստուց, վանքի և կալուածոց պահպանման և նորոգութեանց, մեացեալը նպաստի և ողորմութեան: Միաբանները իրենց անձնական մանր ծախքերը կը հոգային իրենց

ԼԵԶՈՒԾԳԻՑԱԿԱՆ ԱԶԴԵՑՈՒԹԻՒՆԸ

ԱՍՈՐԱԿԱՆ ԱԶԴԵՑՈՒԹԻՒՆԸ ՀԱՅԵՐԷՆԻ ՎՐԱՅ(*)

(Եպուակարիւն ՍԻԽ 1944, էլ 92)

Հայերէն սիէ համաձայն չէ ասորերէն զի՞ա ձեկին, որի հետ նոյն են արար. զիկ, ասուր. զիկու. բայց բարբառում կար անշուշչ սիէ ձեւը, որին ապացոյցն է արար. ցիկ և մանաւանդ սումեր. սիզ:

Հայերէն յամոյր համաձայն չէ ասոր. յախմուռա ձեկին, որի հետ նոյն են երբ. յախմուռ, արար. յախմուռ. բայց բարբառում կար անշուշչ յամուր ձեւը, որին ապացոյց է արար. յամուր և արար. յամուր եալ զերերու:

Հայերէն հարբալ հախաձայնի կողմից համաձայն չէ ասորերէն արբալս բառին. բայց բարբառում կարող էր օ ձայնի տեղ լինել մի աւելի թաւ հնիքին. հմմտ. արար. զիրբալ մաղ, որից էլ փոխառեալ թրք. զալլուր:

Հայերէն որբայ շատ անհամաձայն է ասոր. տեսալիք բառին. բայց հմմտ. նոր ասոր. տիտիր, որ կարող էր տալ որբայ, ի ձայնուրների սղմամբ և կրկնակ և ձայնի միացմամբ:

Հայերէն մաօար համաձայն չէ ասոր. մասար ձեկին. բայց հմմտ. նոր ասոր. մըօսար, արար. միօսար, միօսար, քրտ. մըօսար:

Ասորերէն նոյն անձանօթ բարբառի մէն, ջոցով կարելի է բացատրել նաև մի խումբ այնպիսի բառեր, որոնց մեկնութիւնը ասու-

(*) Նարևակարիւն մեծաման հելլինակի «Պատմութիւն Հայ Լեզուի» գործն (Ժ.Ա. Դրակի):

ձեռագործի արգիւնքներով. անկէ կը հոգային նաև նեկալեցւոյ սրբազն անօթից, զգեստուց, վարագոյրներու և փողոներու ձախքերը: Շատեր իրենց ձեռագործի արդիւնքներէն բաժին կը հանէին բարեգործական նպատակներու և աղքատաց:

Հ կան գրական ձևով անբաւարար պիտի համարէինք այլապէս։ Անա մի քանի օրինակներ։ խուրդ, որ համեմատում է առողբերէն խուրդա հոմանիշի հետ, բայց ձեր տարրերութեան պատճառաւ։ մերժում է։ բայց եթէ նկատի առնենք արար. խուրդ, մանաւանդ ասորի երկրորդական խալիլուդա ձեզ և մտածենք որ ասորի բարբառը կարող էր Եւ աւելի համապատասխան մի ձեռնենաւ, համեմատութիւնը կը ճշտուի։

Առնես կարելի է համեմատել ասոր. առնաօան հոմանիշի հետ. բայց պիտի մերժը ձեւի տարրերութեան պատճառաւ։ առաջն երբ նկատենք որ ասորի Շ ձայնը համապատասխանում է հնագոյն առանձականի (հմտո. ասոր. արօս - արար. արդ), և մտածենք որ նոյն անձանօթ բարբառում էլ այդ ձայնը կարող էր առանձական հնչում ունենալ, վերոյիշեալ համեմատութիւնը կը ճշտուի։

Պախու կարելի է համեմատել ասոր. բարբառ առաջ հետ, որի հետ նոյն են երբ. բակար, արար. բակար. առար. բակարւու. բայց ձայնական օրէնքները թոյց չեն տալիս. միայն եթէ նկատի առնենանք բարբառային մի աւելի յարմար ձեւ, գժուարաւթիւնը կը չնշտուի։

Խղունցն կարելի է համեմատել ասոր. խիզոնա, արամ. խալազոն, արամ. հալազոն հոմանիշների հետ, միայն բարբառային ձեւի միջնորդութեամբ, առանց որի ձայնական օրէնքները թոյց չեն տալիս։

Եթէ մեր անարքան առօրական բարբառը ունէր այնպիսի ձևեր, որոնք հնչական մեսակէտով տարրեր էին նեղեսիոյ գրական լեզուից, զարմանալի չի մնիլ եթէ ենթադրենք, որ նա կարող էր ունենալ այնպիսի բառեր, որոնք ամրոգ չեն պահանջական պահանջական առողբերէնի մէջ։ Իրօց որ հայերէնը ունի մի քանի այնպիսի բառեր, որոնք յայտնի կերպով սեմական են, սպական չկան ասորբէնաւմ։ Այս բառերը պէտք է լինին յիշեալ անձանօթ բարբառից, եթէ սպական չեն պատկանում այն կորած բառամթերքին, որ ասորական գրականութիւնը առիթ չէ ունեցել աւանդելու մեջ։ Այսպէս են ասոր, ջալամեն, զաման և այլն։

Երբ ասում ենք՝ թէ լայերէնը փոխառութիւններ է կնքել իր հարեւան ասորա-

կան բարբառից, պէտք չէ կարծել թէ մենք խսպա հերքում ենք գրական ասորերէնի արժէքն ու ազգեցութիւնը։ Ընդհանկառակը շատ բառեր ուղղակի գրական համբով, նոյն խակ գրքերի վրայից անցել են հայերէնի։ Արան իրեւ ապացոյց ծառայում է այն հանգամանքը, որ կան բառեր՝ որոնք նոյն խոկ սխալ ընթերցանութեամբ անցել են հայերէնի։ Այսպէս ատեսարօն եւս. պտմ. 311 սխալ կարգացուած մնագրի դիտարոն ձևը (չորս աւետարանները). — յասպինիա գոժաւանչութիւնն եւս. պտմ. 16. բը-նագրի ժխանիս ձեւի մէջ առաջն տառը ասորերէնին սովորական սեռականի մասնիկը կարծելով ձեւացած։ Ասորական բնագրից հասարակ առառարձութիւններ են նաեւ իբրամին գիրք մնացորդացոց, կաղալ պայման, աստիհանիայ օգործուուն, սպիտ ածեր, եռայ «երկիր», սպիտ ալուսինո, աբին աղքատ և այլն, որոնք երբեք հայ ժողովուրդի լեզուի մէջ մտած չեն։

Այսու ամենայնիւ այս կարգի փոխառութեանց թիւը մեն չէ և հայերէնի ասորական փոխառութիւնները պարսկական փոխառութեանց նման կրում են ժողովրդական բնոյթը։ Այսոր էլ այդ փոխառութիւնները ապրում են մեր լեզուում և գրեթէ կէսից աւելին գործածական է բարբառներում կամ գրական լեզուի մէջ (նիշա հաշուով 96 բառ՝ 83 անգործածականների գէմ)։ Նոյն խոկ մի քանի այսպիսի բառեր՝ որ մենք պիտի կարծէնիք թէ ասորական բնագրից հասարակ ու անկենդան տառագարձութիւններ են, իրապէս գործածական են բարբառներում։ Այսպէս ամլան բառը որ չորս անգամ միայն գործածուած է հայ մատենագրութեան մէջ և որ Ս. Գրքի ասորական թարգմանութեան հասարակ մէկ տառագրձութիւնն է համարում, այժմ էլ կենգանի է Ակնայ բարբառում։ արբան ձևով. — մասար «աղոց» մէկ անգամ գործածուած Մագիստրոսի մօտ՝ սովորական բառ է Զարարաղի բարբառում։ — ազուզայ գործածական է Մուշ, Ակն, Ասքերդ, Բուլանըին և մի քանի այց փոխեալ նշանակութեամբ էլ Սալմասու և Վան. — ապուզայ անստոյդ բառ, մէկ անգամ գործածուած հայ մատենագրութեան մէջ, կանոնաւոր գործածութիւն ունի վանի, Մոկաց և Խոյի բարբառում։

Ասորական փոխառութիւնների մի ժամը ընիկ ասորի չէ, այլ պարսկերէնից, յունատքնից և լատիններէնից անցած ասորերէնի և յետոյ ասորական ձեի ու կերպարանքի տակ՝ այդ լեզուից անցած հայերէնի, Բառերից մի քանիսը հայերէնը փոխ է առել երկու անգամ. մի անգամ ասորերէնից և միւս անգամ առաջին փոխառու լեզուից. այնպէս որ միեւնոյն բառը ներկայանում է մեզ այժմ երկու տարրեր ձեւերով։ Ահա այս երկու կարգի փոխառութիւններից մի քանի օրինակ։

Ազուգայ-աղողայ - յն . ազոցոս

Ախոր-ախորիա - յն . եխորիա-եխորի

Աղեն-բղեն - երբ . եղեն - յն . եղեմ - հ. եղեմ
Լաւայ-լումա - լու . նումնուս

Քորայ-հորա - յն . խորա

Աւաշտիկայ-աստրափիկա - յն . ստրափոս

Փիլիսոփայ-ֆիլոսոփա - յն . ֆիլոսոփոս-փիլիսոփոս

Հոփորայ-հիփորա - յն . ո. եխոր-հոփոր

Թատր-բատրա - յն . բեատրն-բեատրն

Թարշիշ-տարշիշ - երբ . քարշիշ - յն . քարսիս
Ապուլյայ-ապաւլյա - լու . ամպուլլա

Գալով այն հարցին թէ երբ են կատարուած ասորական փոխառութիւնները հայերէնի մէջ, պատասխանը հետեւում է բոլոր հայորդ տուուախներից։ Փօխառութիւնները սկսում են ն. թ. երկրորդ գարից և մինչ այսօր էլ չարուակոււմ են, ի հարկէ շատ տարրեր չափերով։ Քրիստոսից առաջ կատարուած փոխառութիւնները՝ որոնք հայցած ասորիների միջոցով մտան հայերէնի մէջ, Հայաստանի հարաւային բնիկների լեզուում կարող էին շատ լինել, բայց նրանց մի փոքր մասը միայն ընդհանուր հայերէնի սեպականութիւն գտածաւ։ Այս հնագոյն փոխառութիւնները ճանաչւում են նրանով, որ կատարուած են ասորերէնի բացարձակ ձեից (ինչպէս երեւ, կեղեւ) և հետեւում են հայերէնի սղման ու ամփոփման օրէնքներին (Սծբին, հետայ, ուրբար)։ Ասօրական փախառաւթեանց մեծապոյն մասը կատարուել է քրիստոնէական քարոզութեան առաջին չշրանին (Յ. Թ. Բ-ծ զար). սրանք գլխաւորապէս ասորերէնի աստակական ձեւից են ծագում, հնագոյնները հետեւում են հայերէնի սղման ու ամփոփման ուրէնքներին, աւելի նորերը՝ ոչ Յ. գարուց

յետոյ կատարուած փոփառութիւնները սահաւաթիւ են և բնաւ չեն հետեւում սղման ու ամփոփման օրէնքներին։ Այսպէս՝ ուշ ժամանակի փոխառութիւններ են ըստ Հիւրչմանի՝ ծորաց, մանիսակ, ուռեմայ, եւունայ, գուրպայ, տարմալ, օռփայ, ուռեփայ, ուռեկայ, մախար, որոնք առնուած են Ը-Ժ-Դ-Դ-Դարերին։ Այս եղրակացութեան հանուում է Հիւրչման հետացեղելով նոյն բառերի գործածութեան ժամանակից հայ մատենագրութեան մէջ, բայց այս բանը կարող է խաբումկի մինչեւ Վերշապէս նորագոյն ժամանակի մատենական հարաբեկացութեան մէջ միայն բառուած կատարութիւնները կարող է միայն մատեների վրայ հաշուել և բոլորն էլ զըտնը ուուում են միայն Ռւբրիոյ-Սալմասի բարքառում, ինչպէս կատա և ասորի քահանայց Աւրմիոյ բարբառում։

Փոխառութիւննց համար ընդունելով այսքոն երկար ժամանակ, որով բառեր կարող են երկու անգամ փոխ առնուած լինել. այնպէս օրինակ՝ ունինք կեղեւ բառը հին հայերէնից եւ նոյնի երկրորդ ձեւը կիեպ, որ գործածական է միայն բարբառներում. երկուսն էլ փոխառուալ են միեւնոյն ասորական բրածան ձերց, մէկը հնագոյն շաղանում, երկրորդը աւելի յետոյ, թերեւ երրորդ շըշանում։

ՊՐԲՅ. Հ. ԱՇԱԽԵԱՆ



ԲԵՐԿԱՆԱԿԱՄԱՐԻ ԳԻՒՅԵՐ

Բերկանէմբ աւարդ գիւյեր, երկինք աստղի է ինցւեւ. Խաղաղաբին մը կիցեն մեծվայիրայ, հոգերաս, ու անը նե՞ս բարձրանէնք, մազ մազ ոսկի կը սայի Աննանէն մէջ երկնակ խանուրդ մեծ, սխանչիկ։

Ահ, առեւս դրբութիւն. խաւեն մահ կ'անգայի. Լաւաւաց պինը մենափի, առայս փախանի խաղայի, Անքաւաբինն է նացին նամակ թնենք ու պինու։

Ա. միկերէն ամբողջ, Անրիինէմբ ասոյին ասկ կը զինաւ, երբ կը զինաւ երեմառաւ, երեսանցին եր յասկ «Փառ» ի բարձութեան կ'երգեն հովիւներն զեօնամած, ուրի մարտիք կը բան. մասկ իշեւ է Ասուած։

Ս. ՅԱԿՈԲԻ ՆԵՐՍԻՆ

ՊԱՇՆՍՍԻՆԻ ՄԱՐԶԱՆԻՆ

ԺԷՆԷՐԱԼ ԿՈՐԹ
Ա. ՅԱԿՈԲ

Փետրվար 21-ին առուան ժամը 11-ին ժեներալ Կորդ, իր առաջին այցելութիւնը տուաւ Ս. Յակոբ: Իւն կ'ընկերանային երասաղիքի հաղաքայիցը եւ ուրիշներ:

Բնակնակ Միաբանութիւնը, զիխաւորութեամբ Պատրիարք Հօր, Նկեղեցւոյ դռնեն ընդունեցին Մարգարի եւ առաջնորդեցին նկեղեցի: Հոն իր փափաքին համաձայն իրեն ցոյց տրաւցան զանձասան բանկարծէք կարգ մք զգեստներ, ձեռագիրներ եւ առականետ: Մարգարինը հիացաց հայ բարեկապատճեան ի տես:

Հոս կը դնեն Ամեն. Պատրիարք Հօր գրած իր ընորհակալութեամբ գրի այն մասը, որ այդ սեանչացումը կ'առաջայտէ:

Ձեր Ամենապատութիւն,

Իրապէս երախապատ եւ Ձեր Ամենապատութեան այն պատճենքնեան համար զոր ընծայեցին ինձի երկի, տևնելու համար ձեր գանձեր:

Ոչ մեկ բան զիս այնուն հնասրերած եր որուան այն զեղեցիկ իրեր՝ զոր ցոյց տուի ինձի, կը ցաւիմ միայն որ ժամանակը բոյզատ չեղաւ աւելին տևնելու:

Կը յուրամ մօս տեսնեն աւելի բայց պատճենքնեան պահեցիք, վայելու Ձեր հնարյակնեան եւ աղոյու եկեղեցին:

ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆ ԼՈՒՍԱՐԱՎՈՐԵՏԻ

ՍՐԲՈՑ ԱԹՈՒՐՈՑՍ

Միաբանական Ընդհ. Ֆողովը Դեկտ. 21 ին առուան ժամը 10 ին ի նիս զումարուեցաւ Պատրիարքանի Դանիին մէջ, հայագահութեամբ Նորբնիք Պատրիարք Ամեն. Տ. Կիւրեղ Մ. Վարդապետի, եւ Լուսարավութ ընտրեց Հոգ. Տ. Նելքէ Վրդ. Տերեւեանը:

Նորբնիք Լուսարավութը տակալին երիտասարդ է, ծնած 1910 Վանի Կամինիւրան գիւղը: Ֆառանկաւուցաց Վարժարանը

մաս եւ Սարկաւագ ձեռնադրուած է Համարուցեալ Դուրեան Պատրիարքին 1928-ին, Վարդապէտ 1932-ին Պորգոն Պատրիարքին: Եղած է զաւազանակիր այս վերջնոյն եւ Տեսուչ ֆառանկաւուցաց Վարժարանի, իսկ այժմ Լուսարավութ Ս. Արուոյ:

Ս. Յակոբինանց Միաբանութիւնը վասան է քե նորբնիք Լուսարավութեր պիտի ջանա ընելու իր լաւագունը, Լուսարավասպետութեան պատասխանառու պատասխանառ արժանավայել կերպով լցնելու համար:

ՀԵՌԱԳԻՐ Է ԶՄԻԱԾՆԷ

Ս. Արուոյ Ամեն. Պատրիարք Հայր 24 Փետրվար 1945 բուակիր հետեւան հեռագիրը ընդունած է Ամենայն Հայոց Հայրապետութեան Ազգբնիք Տեղակալ Բարձրապատի Տ. Գեորգ. Ս. Արենպկ. Զերենեանէ:

Ամենապատիւ Պատրիարք

Կիւրեղ ԽՄԱՅԵԼԵԱՆ

Երուսալէմ

«Ազգային եկեղեցական ժողովը պիտի գումարուի ճիշտ Մայիս 20-ին: Փութացուցէք պատզամալորներու ընտրութիւնը համաձայն նախապէս զրկուած հետաքրին: Հաղորդեցէք պահանջուած տեղեկութիւնները եպիսկոպոսներուն եւ ընտրուած պատզամաւորներու մասին»:

Տեղակալ
ԶՈՐԻՔՃՅԱՆ ԱՐՔԵՊՈՂՈՂՈՍ

ՏՕՆԿԱՆՔ ԵՒ ԲԵՄԱԿԱՆՔ

* 31 Դեկտ. 1944 կիր. — Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ ի Ս. Յակոբ. քարոզեց Տ. Գեորգ Վրդ. Ալեքարութիւն Տեսան ուղիւ է և ուրախ առնէ զերտառ բնաբանով: Յոյց տուաւ թէ զբար է ՀՀայրիստ արդարութիւնը գտնել այս աշխարհի վրայ, որքան առեն մարդոց պիտուրը խոտրած եւ Աստուծոյ պատուիքաներին: Անը Արդարութիւնը միայն լոյս է և ուրախութիւն կուտայ սիրտերան:

* 6 Յունի. 1945 ըր. — Մրցակ Գարի մատարացին ի Յակոբը Տեսաներարու առաջինը. ծրեկ՝ հայատօնակը, այսոր ժամերութիւնը և Ս. Պատարագը պաշտուեցան պատշաճ հանդիսաւորութեամբ, և նորին Ամեն. Պատրիարք Հօր նախագահութեամբ: Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ

Մայր Տաճարի Աւագ Խորսնին վրայ: Քարոզեց Տ. Հայպաղոնն Վոլոյ: Վասարան ծաղկեմ յար-մատոյն Ենսենայց ընարանով: Ս. Աթոռի տօնին առիթով մատանշեց հայ ժողովուրցին արդար իրաւունքը հպարտ զգաւու ինքինք դարերէն եկող այս Համատառութեամբ: Անիկա զինն է մեծ զոնանութիւններու և հետեւարութիւններու մեր գործուրանքին: Բարեհանդիթութիւնները ըստ Ն. Ամեն: Գատրիարք Հօր արեւատութեան և արդիւնաւոր ֆանակալութեան համար:

* 7 Յունիվ. Էլիք. — Ս. Գատարազը մատուց- սեցաւ ի Ս. Ցարութիւն: Քարոզեց Տ. Տաճարի Վոլոյ: Վել թիվ թիվ է զու եկ զնի իմ ընա- բանով, յանձնարարութիւններու և հետեւարութիւններու մեր գործուրանքին: Բարեհանդիթութիւններէն առաջարարութիւններէն և զեղծումնե- րէն, անվարան շարուակին իրենց ուղին թի- սուոր ենտ և Քիոսուոր համար:

* 8 Յունիվ. Բշ. — Մըրգի Ստեփանոնի նսխա- սարապանին: — Ս. Աթոռութիւն: Քարոզեց Տ. Տաճարի նսխատօննին, այսօր՝ ժամեր- գութեամ ընթացքին փառաւոր ընթայցին լի- չատակը առաջն մարտիրոսն, նսխորդ տարի- ներու հանդիսառութեամբ, և նսխաբանու- թեամբ Նորին Ամեն: Գատրիարք Հօր: Ս. Գատա- րազը մատուցուեցաւ Ս. Ստեփանոսի Սեղանին վրայ: Քարոզեց Տ. Յայկալու Վոլոյ: Էջը, մի համարի դրց զայր մարտ ընարանով, մատա- նչեց Ս. Ստեփանոտ անիստան հաւդէպ, և անոր քաջութիւնը մարմնի մանը արհամարելու: Խորախուսեց Ուրա- րայինները Աւետարանի խօսքը մաէն ըսնէ վեր գերազանելու:

* 11 Յունիվ. Ել. — Մըրգի Ուրդացն Ռումանի Յա- կարայ առայինին Յանիանն անեստանչին: — Սըր- բաց Յակոբեանց Մայր Տաճարին մէջ և Նսխա- գանութեամբ Ամեն: Գատրիարք Հօր պաշտո- ցան դիւնքին և առաջարարութիւններու մեջ Ս. Գա- տարազը մատուցու Նորին Ամեն: Գատրիարք Հայ- րը, որ և Քարոզեց մի նոտցին ոռքա մի ընդ աշէ գումակ: Ե մի ընդ անեկէ, յարցայութեա- քում ընարանով: պատկերացաց Երկու հարա- զատներու կեանքը, ներկայացնելով անոնց նը- կարագի սոկի գիծերը և մալթեց որ անոնց առարկանութեանները ըլուանն Ս. Յակոբեանց Ուխտի անդամանունն ակ կեանքին մէջ:

Ս. Գատարազի աւարտումին թափօր կաղմուն- ցաւ Մայր Տաճարին մէջ, երից զարձմամբ եր- զելով ընշանաւ ամենայալթն շարակննը:

* 14 Յունիվ. Էլիք. — Ս. Ցարութիւն Տաճարայ Մայր Տաճարին մէջ Ս. Գատարազը մատուցյ: ըս- տովորութեան, ժամերինց Տ. Գէորգ Վոլոյ: Քա- րոզեց Լուսարարապետ Տ. Նելլիչէ: Ամանորի- տիւնը խորհրդառութիւններու մուտքին անիկա զինէ մի ժամա- գութեամբ իմաստը և իրունութը կունքութիւնին նսխան: Ասիկա որդեգործ- թիւնն էր մարդուն կատաւոյ կողմէ և զերա- զարձն էր մարդուն զետի իր կորսուցուցած երա- նութիւնն:

Առաջը չի դաղիր զանոնք հետապնդելէ: Ս. Գա- տարազին յետոյ Միաբանութիւնը Գատրիարքա- րան եւալ նորին Ամեն: Գատրիարք Հայրը չնոր- հաւորելու:

* 19 Յունիվ. Ալբ. — Ենանդ. — Երեկ առա- ւու, ժամը 10ին ինքնաշարժեռու պաշտօնական երթով, ամրող Միաբանութիւնը Ամեն: Գատ- րիարք Հօր գիտաւորութեամբ թեթզեկէմ առաջ- նորդուցած: Ճամաս կիսան, թափօր զիմաստ- ուցած թեթզեկէմ ընդառաջ եղած քաղաքա- պետարանի անդամներէն և հայ ազգայիններէն:

Քաղաքի մաւագին, թափօր առաջնորդը եր- կոս անդլահացի հեծելաւուրզները փաշանակեւ- ցան կառավարական ժիաւորներու խոմմէք մը: Ս. Ծնկեան փաշիքի արտաքին բակէն մինչև մեր վանքը: Խուռան բաղմանթեամ մէջէն, ֆառա- զաւուրներու առաջնորդուած թափօրը Ծեչարան բարձրացաւ: Ժորինուրդ մէջ շարա- կան երգիով: Ապա, բարձրաստիւն հիւրերը պատուատիրուցան Տեսչարանին մէջ:

Եթե միջօրէի Հարավախառուտ մատուցք՝ Սուրբ Յնինանս սինալազար գաւիթէն մինչև Ս. Ալբը: Ե ձբազայցի արարողութիւնները կատարուե- ցան պատաշ հանդիսաւորութեամբ և Ամենա- պատի Պատրիարք Հօր Նախադանութեամբ: Կէ գիշիրի Միաբանութիւնը Ս. Ալբը իշաւ, ուր շարունակեալ պաշտօնաւոր ձանափակուով Առնիզուիլ զարձուցաւ թէ եկեղեցին լիցոնդ հաւատացիաներուն և թէ Սփիւրքի Հայ ժողո- վուրինի Ամեն: Գատրիարք Հօր Պայօնի ինուց տեսնել Սիօնի այ թիւին սկիզբը:

Նոյն հանդիսաւթեամբ կատարուեցան նաեւ Զքունակէիք արարողութիւնը և լուսադէի Ս. Գա- տարազը: Քարոզեց Լուսարարապետ Հայրը: Տ. Նելլիչէ Վոլոյ, պարզելով իմաստը և իրունութը կունքութիւնին նսխան: Ասիկա որդեգործ- թիւնն էր մարդուն կատաւոյ կողմէ և զերա- զարձն էր մարդուն զետի իր կորսուցուցած երա- նութիւնն:

Առաջնունն Միաբանութիւնը նոյն հանդիսա- ւոր գնացը զարձաւ երաւուղէմ և Գատրիար- քարան բարձրանալով հազարցից օրուան աւե- տիրը: Գէլելով՝ Քիսաս ծնաւ և լարնեան:

* 26 Յունիվ. Ալբ. — Տօն Անեանանայուրեան: — Քրիստոն Ս. Գերզամելին վրայ, յստ Եղաշա- մառուզ Անդրջիւսուր մուտքին, Ս. Գատարազը մատուցյ: Սուրբ Յնինանս կատարուեցան անունին իմաստը և բացասենէ յետոյ Տիրոջ անունին իմաստը և խորհրդը: Մոյց տուաւ ան պարտաւորութիւնները, ուրա կառանենք մնեց մեր վրայ, իբրև քրիստոնեայ, մկրտուելով Յիսուսի Քրիստոսի անունը:

Վայ վերապարձին Միաբանութիւնը Գատ- րիարքաւան բարձրացաւ ույս ի յուսոյց շարա- կան երգիով: Յաս սպիրութեան օրնուեցան Ս. Աթոռոյ բարութիւնները, այսպէս կատարե- լով Ս. Ծնկեան Տնօրինէքի արարողութիւնը:

Պ Ա Հ Տ Օ Ն Ա Կ Ա Ն Ք

* 22 Դեկտ. Աւր. — Ամեն. Գատրիքարք Հայրը այցելեց Երուսաղէմի Հատինաց Ամեն. Ս. Գատրիքարքին շնորհաւորելու անոր քահանայութեան թրոնամեայ Յոթելեանը:

* 23 Դեկտ. Եր. — Ասդ. Տ. Շնորհք Վրդ. Գալուստեան, Լևոտն մեկնեցաւ ստանձնելու տեղայն Հոգեւոր Հովուաւթեան պաշտօնը:

— Եւրոպացւց Ս. Ծննդեան Տօնին առիթով, Ամեն. Գատրիքարք Հայրը շնորհաւորական այցելութեան տուաւ 26 Դեկտ. Գլ. Ասկլիքքան Սպիհակապահն և Ակնվայրական նրաւազէմի նըրիցական նկեղեցւոյ Հոգ. Գետին, 27 Դեկտ. Գլ. որ Ֆրանչիսկանց Գեր. Կիւլուսին, Ընկերակցւթեամբ Լուսարարակիւս Յոթ և Միարան Հայրեան:

— Հոգ. Տ. Գետիք Վրդ. Ճանազեան ընկերակցւթեամբ Հոգ. Հայրերու, Ս. Աթոռոյ Կովմէ շնորհաւորական այցելութիւն տուաւ Հայ, Յայն, և Ասորի Հոգմէականաց Հոգեւոր Գետեառն:

* 1 Յունվ. 1945, Բշ. — Ամեն. Գատրիքարք Հայրը նոր Տարուան առիթու Ներկայացաւ Բարձր Գոմիսէրի ապարանք և ստորագրեց այցելութեանց տամարին մէջ:

— Եօնապէս այցելեց Գաղեստինի Գաեմ. Քըլիաւոր Դատաւորին, Քարաւալարին, Երուսաղէմի Կառավարիչին, և առար Երկիրներու Հելւպատուներուն:

* 5 Յունվ. Աւր. — Երուսաղէմի Վաեմ. Կառավարիչ Մը. Բոլլաք. Իր առաջնորդ Ամեն. Գատրիքարք Հօր:

* 7 Յունվ. Կիր. — Երեկոյեան ժամը 8-ին Մ. Ա. Ա.-ի Հանդիքասարակին մէջ Նախագահեց Հ. Բ. Բ. Մ. Ե. Ս. Երուսաղէմի Մասնաճիշդի հանդեին, որ ապարանք էր Եւրոպայի Հայ աշկտեակներուն ի նպաստ կատարած հանաճանակութեան բացման համար և մասնակցեցաւ ոոյն հանգանակութեան կ. թ. 100 ավ յանուն Ս. Աթոռու և Ս. Յակոբանց Միաբանութեան,

* 8 Յունվ. Բշ. — Ամեն. Գատրիքարք Հայրը ընկերացւթեամբ Հոգ. Տ. Ցոլիսաննէս Վրդ. իթմէքնեանի, Ս. Ծննդեան շնորհաւորութեան այցելութեան տուաւ Խոս Միարանութեան Մեծաւոր Գեր. Արքմանարիք Անթոնիոի: — նոյն առթիւ, Հոգ. Տ. Գետիք Վրդ. Ճանազեան, ընկերացւթեամբ Հոգ. Հայրերու, Ս. Աթոռոյ Կովմէ այցելեցին՝ Հպատակ, Ասորուց և Հապէշաց Հոգ. Մեծաւոր Ենուաներուն:

— Սառուական Արարիոյ Վեհ. Թագաւորի Ժանակաւութեան առքեղարձին առթիւ Ամեն. Գատրիքարք Հայրը շնորհաւորութեան այցելութիւն տուաւ Երուսաղէմի Ընդհ. Հիւլպատոսին, և մասնակից եղաւ արուած պաշտօնական թէյանունին:

* 10 Յունվ. Դշ. — Ամեն. Գատրիքարք Հօր շնորհաւորութեան այցելութեան եկաւ Երուսաղէմի Տամիսիկեան Միարանութեան Գլխաւորը իր հետեւորներով:

* 14 Յունվ. Կիր. — Ամենորի առթիւ Ամեն. Գատրիքարք Հօր շնորհաւորութեան այցելութեան եկաւ Բարձր Գոմիսէրի Թիկնապահն, Գլխաւոր Քարտուզարի Ներկայացուցիչ Վաեմ. Բունք Գլ., Խումաց Գեր. Ֆուղիմի Նախագահն և Նախանդամը, և առար Երկիրներուն Ծնդհ. Հիւլպատոսին:

— Ամեն. Գատրիքարք Հայրը նախագահն Հ. Ս. Ի. Կայկան երգաւանդէսին Մ. Ա. Ա.-ի Սրակնին մէջ: — Երեկոյեան ժամը 8-ին մասնակցեցաւ նոյն սրակնին մէջ գումարաւ Յ. Մ. Ա. Ա.-ի առարկան Ծնդհ. Աղջմածոնդոյին, և արտօսանեց բացման մաղթանքն ու աղօթք:

* 15 Յունվ. Բշ. — Ամեն. Գատրիքարք Հայրը ընկերակցութեամբ Պատ. Ցոլութէ ժողովի անդամոց, ամանորի շնորհաւորական այցելութեան տուաւ Ժամ. Վարդապահն իր առթիւ Ցոլութէ ապահովութեան:

* 20 Յունվ. Եր. — Ամեն. Գատրիքարք Հօր շնորհաւորութեան եկան Ս. Ծննդեան տօնին առթիւ Խումաց, Ղպտոց, Ասորուց, Հապէշաց, Հայր Յայն և Ասորի Հոգմէականին, Գիրման Տօմինիքի Անեան Երկու Տեսուչները, ինչպէս նաև Երուսաղէմի Անկիքան նպիկուզներ և Ակնվայրացւց Երիցապար:

* 4 Փետր. Կիր. — Ամեն. Գատրիքարք Հայրը Ս. Էլիմանին Ամեն. Տեղականին միջցաւ հեռագիր ու Հուլլեց Խումաց նորմնտիր Ս. Գատրիքարքին շնորհաւորնով ընտրութիւնն ու գահակալութիւնը:

* 6 Փետր. Դշ. — Ամեն. Գատրիքարք Հայրը ներկայ գտնուեցաւ Իրաքի Հիւլպատոսարան, զիւմաւելուուն Իրաքի Վաեմ. Խեմամակալ Էմիր Ապուտուլա:

* 11 Փետր. Կիր. — Ամեն. Գատրիքարք Հայրը ընկերակցութեամբ Հոգ. Տ. Ցոլութէ և Տ. Անրութէ Վարդապահներու, ներկայ գտնուեցաւ Եղիպատական, Եղիպատակ Վաեմ. Ֆաւարու Թագաւորի ծննդեան 25 ամեակի տարեգարձի ընդունելութեան:

* 15 Փետր. Եր. — Ամեն. Գատրիքարք Հայրը այցելեց Երուսաղէմի Տամիսիկեան Միարանութեան Ենձաւորին:

* 23 Փետր. Աւր. — Ամեն. Գատրիքարք Հայրը այցելեց Բարձր Գոմիսէրի ապարանք և ստորագրեց այցելութեանց տամարին մէջ:

* 24 Փետր. Եր. — Ամեն. Գատրիքարք Հօր այցելեց Անդիխ Մկրտչականաց Երիցապեաներէն Rev. N. E. Aubrey, և հաղործեց Քանթըրութիւն Տորգնութիր Արքեպիսկոպոսի Եղայրական ուղոյները:

ԿԱՐԵՒՈՐ ԱԶԴ

Յ. ՕՇԱԿԱՆԻ

ՀԱՄԱՊԱՏԿԵՐ

ԱՐԵՒՄՏԾԱՀԱՅ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ

ԱՌԱՋԻՆ ՀԱՏՈՐ

Նախատեսուած 300-350 էջերուն համար նեանակած էինք բացառիկ գին մը 50 Պալես. Գահեկանի:

Մինչեւ Մայիս 15 անոնք որոնք բաժանորդ կ'արձանագրուին այս հասորին, անոնք միայն կրնան օգտուիլ բաժանորդներու յատուկ այս զիթեն: Մայիս 15-էն յետոյ բաժանորդներու ցանկը փակուած կը նկատեն:

Բաժանորդ կարեիլ է արձանագրուիլ. —

Խզիպտոսի համար. —

ԳԵՐ. Տ. ՄԱՄԲՐէ ԵՊՈ. ՍԻՐՈՒՆԵԱՆԻ մօս:

Միւրեոյ եւ Լիբանանի համար. —

ՀՈՒ. Տ. ԲԱԲԴԻՆ Վ.Պ. ՎԱՐԺԱՊԵՏԵԱՆԻ մօս,

(Անրիխաս)

Կիպրոսի համար. —

ՀՈՒ. Տ. ԶԱՐԵԶ Շ. Վ.Պ. ՓԱՅԱՍԼԵԱՆԻ մօս (Հալեպ)

ՏՔԹ. Ռ. ԱՐՄԱՏՈՒՆԻԻ մօս:

Մնացեալ Երկիրներէն արձանագրուիլ փափառողներ կրնան ուղղակի Տպարանի Տեսչութեան հասցեով զրկել կանխավճարը իրենց հասցեներվ:

ԱՌՈՒԲԷՆ ՍԵՒԱԿ

ՑՐԻՒ ՔԵՐԹՈՒԱԾՆԵՐ

Ա Յ Ա Ր Ե Շ Ե Ր Գ Վ Ա Ր Ե Ր



Ս Կ Ր Ա Ջ Ո Ւ Թ Ք Վ Ա Ր Ե Ր

(1885-1915)

Հ Ա Տ Ա Տ Ա Մ Ա Խ

ԵՐԻՇԵ ՎՐԴ. ՏԵՐՏԵՐԵԱՆ



ՏՊԱՐԱՆ ԱՐԲՈՑ ՑԱԿՈՒԹԵԱՆՑ

ԵՐՈՒՍԱԼԵՄ

1945

Էջ՝ 118

ՀԵՂ ՄԱՍՏԵՎԱԼԵՅՄ, Թիկ 2

Գիր: 25 Պ. Դ.

ՕՐԱՅՈՅՑՑ

1945 ԹՈՒԻՆ ՔՐԻՍՏՈՍԻ

(Հայ Հին Տոմարի)

Հանդերձ Յաւելուածով — Էջ 212 — Գիր 10 Պ. Դ.